

泰順蛮講の音韻体系*

黄 沈黙

南山大学

The Phonological System of Taishun Manjiang

HUANG Chenmo

Nanzan University

Summary

Manjiang is the main dialect spoken in Taishun county which belongs to Zhejiang Province. Taishun area is where Min and Wu dialects exist side by side. This paper will introduce the phonological system of Manjiang dialect by analyzing its initials, finals and tones based on field data. The features observed confirms the conclusion that Manjiang belongs to Eastern Min dialects. It also contains features not found in other Eastern Min dialects which considered the resultant of the affection comes from Wu dialects. In this paper, after analyzing initials system and finals system, the discussion will focus on medial (the vowel between initial and principal vowel) “u”. The medials should be treated carefully as they involve with historical phonology of Chinese a great deal. And in tone part, how tones of individual syllable-words change when they combine with each other will also be described.

Key words: Phonological system, Eastern Min dialect, Southern Zhejiang, Medial, Tone sandhi

关键词：音系 闽东方言 浙南 介音 连读变调

* 蛮講の現地調査と分析にあたっては、日本学術振興会科学研究費補助金基盤研究（S）「シナ=チベット諸語の歴史的展開と言語類型地理論」（課題番号：18H05219, 代表：池田巧教授）の支援を得た。本稿はその研究成果の一部である。また研究と執筆にあたっては、方言調査の方法について木津祐子先生に御指導を仰いだほか、査読を担当されたお二人の匿名の専門家からは、細部にわたり丁寧な指摘と意見をいただいた。記して謝意を表したい。

1. はじめに

本稿の分析対象の「蛮講」¹は浙江省泰順県の東南部に位置する泗溪鎮で話される漢語方言である。蛮講は閩東方言の一つと位置付けられる²。本論文では自身が行った方言調査データに基づいて泗溪蛮講の音韻体系を声母、韻母、声調三つの方面から記述する。論文本文（3節以降）は主に以下の部分から成る。（1）音韻体系概述：分析の結果、蛮講には声母20個、韻母47個、そして7つの単字調が認められる。ここではまず声母と韻母の音声を記述し、必要な箇所に音韻論的説明を加える。（2）u介音の出現状況：蛮講においてu介音は聴覚上、大きな個性を有する。ここではその出現状況を整理する。（3）声調及び連読変調：単字調を紹介した後、二字組と三字組の連読変調の規則についても説明を加える。（4）声韻調結合関係：蛮講における声母、韻母、声調の結合関係を音節表の形で紹介する。（5）同音字表：最後に同音字表を附する。

調査データは全て筆者がフィールド調査を通して集めたものである。ここで発話協力者の基本情報を紹介する³。包氏、男性、1942年生まれ、元小学校長、泗溪鎮玉岩に生まれ育ち、1964年から2002年までずっと泰順の泗溪で小学校の教師を務めていた。長期間ほかの土地に出たことはない。蛮講が母語で、標準漢語（普通話）も話せる。

蛮講の調査を始めた当初は、周先生という方に協力を依頼したが、都合により、包先生に交替した。周先生も男性で1929年生まれ、小学校と中学校の教員以外に、漢方医も務めていた。小学校時代に受けた授業では、先生が方言を用いられたという。泰順のほか、温州でも10年ほど生活していた。蛮講と標準漢語を話し、温州方言と閩南方言も部分的に理解できる。二人の発音には少し相違が見られる⁴が、本稿では原則的に包先生の発音に従う。

調査は、まず周先生を協力者として、2016年9月と2018年8月に2回実施した後、引き続き包先生を協力者として、2019年2月から2020年7月まで、こちらは前後5回実施した。

¹蛮講という名称の由来について、確実な説ではないが、蛮講の「蛮」が元々「閩」だったのではないかと推測される。

²蛮講に関する先行研究の中で最も重要なのは秋谷裕幸2005である。侯官片と福寧片以外、閩語閩東区に泰順蛮講と蒼南蛮話からなる「蛮話片」を加えるべきだと著者が主張する。

³本論文に掲載する個人情報には、すべて本人の同意を得たものである。

⁴本文3.2 韻母の説明3で触れた点以外、主に以下のような相違がある。一、包先生の発音において、咸、山摂に由来する韻母が aŋ/uaŋ である字を ai/uai と読む傾向が見られる。二、周先生の発音では pei と puei の対立が存在しない。三、包先生が ia? と読むもの、周先生の発音では ie? に聞こえる。

2. 泰順県の方言概況

泰順県は浙江省の南端に位置し、行政区分上は温州市の一部である。2018年の統計によると、泰順県の人口は約37万人である。現在の行政区画では12鎮、7郷⁵に分かれる。県内の九割が山地であるため、交通は現在でも便利だとは言えない。

呉方言と閩方言の方言境界線上に位置する泰順県には両方言が混じり合って存在している。泰順県の南の県境は福建省の寿寧、福安、柘榮、福鼎と隣接している。東は同じく温州に属する蒼南県と隣接する。東北側は呉語甌江方言（広義上の「温州話」）が使用される文成県で、西北側は方言区分上で呉語麗水小片に属する景寧畚（ショオ）族自治县である。

蛮講以外に、泰順には次のような方言が存在する。呉方言に分類できるのは麗衢片に近い羅陽話と司前話、甌江片に近い百丈口話⁶、それに莒江話である⁷。呉方言は概ね県の北部で通用している。彭溪話は福建省からの移民がもたらす閩南方言である。ほかに汀州話と畚語を話す人も少数いる⁸。

蛮講は泰順において使用者数が最も多い方言である。蛮講を母方言として使うのは県人口の半数以上（20万余）である。蛮講は主に泰順県の中部と南部に広く分布している。北部の呉語通行地域に近い蛮講は呉方言の影響を比較的強く受けているため、中部と南部の蛮講がより代表的だと考えられている⁹。

⁵ 12 鎮：羅陽鎮、司前畚族鎮、百丈鎮、筱村鎮、南浦溪鎮、泗溪鎮、雅陽鎮、仕陽鎮、亀湖鎮、三魁鎮、西陽鎮、彭溪鎮

7 郷：竹里畚族郷、包垵郷、東溪郷、鳳垵郷、柳峰郷、雪溪郷、大安郷

⁶ 百丈口話は文成からの移民がもたらす方言なので、文成話に非常に近いと言われる。使用者数は少ない。

⁷ 莒江話に関する疑問はまだ多く残されている。一種の呉方言であることは認められているが、具体的にどのような呉語の特徴が見られるかあるいは麗衢片と甌江片のどちらにより近いかはまだ不明である。『泰順縣誌』には「甌江片に属する」、「文成話に深く影響されている」などと書かれているが、二つの入声韻尾 -ʔ・-k が存在し、多数の鼻化韻が存在するなど、呉語甌江片方言には通常見られない特徴が認められる。顔逸明等 1981 では「羅陽——莒江話」と一つの方言にまとめている。更に、莒江話は蛮講と同じく古くから泰順に存在する方言であり、泰順は呉語甌江片と麗衢片の過渡地域であるため、一種の呉方言と閩方言との中間的方言だと主張する意見もある（朱林敏 2015）。

⁸ 『泰順縣誌』によると、当地の畚族が使う「畚語」は客家方言に属すると考えられる。汀州話は閩西地域からの移民がもたらす方言で、客家語と閩南語の中間的特徴を備えると言われる。

⁹ 北部の蛮講について、筆者が簡単に調査を行ったのは筱村の蛮講である。筱村の蛮講では尖音と団音の合流がはるかに進んでいる。例えば、泗溪蛮講では久 kiu⁵⁵、气 kʰi⁵²、欺 kʰi³²⁴ と読むのに対して筱村の蛮講では久 tɕiu²⁴、气 tsʰi⁴¹、欺 tsʰi³²³ と発音される。それに、古従母由来で現在摩擦音声母となる字が比較的多く存在する。

3. 音韻体系概述

3.1 声母

蜜講の声母はゼロ声母を含め全部で 20 ある。

p- 包痒饭北	p ^h - 鼻 _白 片蜂魄	m- 雾尾门木	f- 富伙园罚
t- 投簪场竹	t ^h - 胎丑虫读	n- 泥内甘捏	l- 罗礼卵辣
ts- 左株状粥	ts ^h - 吹菜醒 _白 贼	s- 坐洗森熟	
tɕ- 煮追战集	tɕ ^h - 鼠址蚕七	ɕ- 书锈刑舌	ɲ- 女言认日
k- 改衢汗蕨	k ^h - 柿倚轻阔	x- 何霞汉血	ŋ- 吴轭完额
Ø 移武安乙			

説明：

1. 無声唇齒摩擦音 f の存在が確認される。閩方言の殆どには f 声母が存在しておらず、これは蜜講とほかの閩方言との大きな違いの一つである。蜜講に f 声母が現れる理由としては、周囲の呉方言から影響を受けたことが考えられる。例えば、羅陽話にも莒江話にも f 声母がある。単母音 u 及び u から始まる韻母の前では f が φ に変わるが、一種の条件異音だと見做せる。
2. 齒莖破擦音、摩擦音の ts, ts^h, s と齒莖硬口蓋破擦音、摩擦音の tɕ, tɕ^h, ɕ が相補分布となっている。相補分布の点から考えると、音韻上はこの二系列を一つにまとめることも可能であるが、通時的音韻変化を考察するために本稿では両者を区別して取り扱う。
3. n と ɲ の対立について、寧 nɪŋ³¹ ≠ 壬 ɲɪŋ³¹ というミニマルペアが見られる。寧 nɪŋ³¹ の発音は実際 neŋ³¹ に近い。しかし、n と ɲ の対立は韻母 ɪŋ の前のみに現れ、そのほかの場合は韻母に応じて n か ɲ のいずれか一方が出現する。

3.2 韻母

蜜講の韻母は下の表の通り。成節子音 ɲ も含めると総数は 47 になる。

表 1 蜜講韻母表

開音節				母音韻尾			鼻化韻			鼻音韻尾				閉鎖音韻尾			
	i	u	y		i	u		i	u		i	u	y		i	u	y
ɭ											ɪŋ				ɪʔ		
	i																
		u															
			y										ɻŋ				

a	ia	ua		ai		uai				aŋ	iaŋ	uaŋ		aʔ	iaʔ	uaʔ	
				au	iau												
ɛ	iɛ		yɛ	ɛu	iu									ɛʔ			yɛʔ
				ɔi		uɔi	ɔ̃	iɔ̃	uɔ̃	ɔŋ	iɔŋ	uɔŋ		ɔʔ	iɔʔ		
				ei		uei						uəŋ		ɤʔ	iɤʔ	uɤʔ	
ø														øʔ			
o																	
ŋ																	

例：

ɿ 租醋思诉	i 眯置二奇	u 殄湖土臼	y 猪鱼瑞预
a 茶早家牙	ia 壁拆车寄	ua 簪花瓦话	
ai 败梯财爱		uai 槐怪歪	
ɔi 抬短猜个		uɔi 妹火坤完	
ei 牌知西鞋	uei 吠季亏胃		
au 卯漏敲肴	iau 标挑笑鹞		
ɛu 亩湊口毫	iu 抽舟求右		
ø 厨朱税桂			
o 宝多哥乌			
ɛ 猛甜犬杏	iɛ 变天战艳		yɛ 橡软件圆
ɔ̃ 忙卵村讲	iɔ̃ 场墙裳羊	uɔ̃ 光黄望	
aŋ 柄犯产硬	iaŋ 命 _白 厅兄赢	uaŋ 半满官万	
ɔŋ 风虫送公	iɔŋ 胸穷顷用	uɔŋ 翁红	
		uəŋ 笨闷裙稳	
aʔ 法蜡甲喝	iŋ 拼珍胜禁		yŋ 轮春银近 _白
ɛʔ 默叠色狭	iaʔ 芍若鹊药	uaʔ 拨沫国滑	
ɔʔ 夺刷各岳	iɔʔ 桌 _文 绝俗玉		yɛʔ 出雪术育
ɤʔ 目读粥叔	iɤʔ 肉决菊屈	uɤʔ 雹福骨月	
øʔ 历律			
	iʔ 笔铁浙乙		

説明：

1. o は ou の如く，音節末にわずかな両唇のすぼめを加えて発音される。
2. 韻母 iɛ について，母音 ɛ の音が i よりも軽くて短いため，ɛ を主母音と見なすのは適切ではない。例えば己 ki⁵⁵ ≠ 圉 kiɛ⁵⁵，迷 mi³¹ ≠ 绵 miɛ³¹ のように，韻母として i と iɛ は対立しているが，i と iɛ の開口差は微細で相当近い音

- に聞こえる。同様、韻母 $y\epsilon$, $y\epsilon?$ において、 y は ϵ よりも長く発音され、 y と比べて ϵ のほうがより短く軽く発音される。
3. 調査協力者包先生の発音では、韻母 $\imath\eta$, $\gamma\eta$ が声母 $t\epsilon$, $t\epsilon^h$, ϵ と結合する時、 $\imath\eta$ と $\gamma\eta$ がそれぞれ $e\eta$ と $o\eta$ になり、 $t\epsilon$, $t\epsilon^h$, ϵ がそれぞれ $t\jmath$, $t\jmath^h$, $\jmath$ になる。例えば、表記上で $t\epsilon\imath\eta$ という音節であれば、実際の発音では $t\jmath e\eta$ である。ただ、周先生の発音にこの現象は見られなかった。ほかの閩方言を参照すれば、齒茎硬口蓋音声母 $t\epsilon$, $t\epsilon^h$, ϵ を有するところは非常に少ない。蜜講の場合は恐らく $t\jmath e\eta$, $t\jmath o\eta$ から $t\epsilon\imath\eta$, $t\epsilon\gamma\eta$ に変化してきたのではないかと推測される。
 4. a を主母音とする韻母のうち、 iau , uai における a の実際の発音は ieu と uei に近い。 a に先行する介音及び後続の韻尾が両方狭母音であるため、その影響を受けて主母音の舌の高さが高くなったものだが、音韻体系上は a に統一する。鼻音韻尾 η を有する韻母 $a\eta$, $ia\eta$, $ua\eta$ において、主母音 a は軟口蓋鼻音 η に影響され、舌の位置が後ろ寄りになり、実際の発音は $a\eta$, $ia\eta$, $ua\eta$ に近い。韻尾が声門閉鎖音 $?$ である入声韻 $a?$, $ia?$, $ua?$ の場合、陰声韻と陽声韻と比べて主母音 a の舌の位置が全体的に高くなるので、実際の発音は $e?$, $ie?$, $ue?$ である。
 5. 韻母 $\imath\eta$ の実際の発音は $\imath\eta \sim \gamma\eta$ であり、 $\imath$ より後ろ寄りで、また $\imath$ ほど円唇性が強くない。聴覚上は、 $u\imath\eta$, $\imath\eta$, $\imath$ 三者の発音はとても近い。とくに、声母が唇音の p , p^h , m あるいは唇齒音の f である場合、 $\imath\eta$ は非常に $\imath\eta$ に近く聞こえる。一方で、唇の動きを観察すれば、 $\imath$ を発音するときの唇は $\imath\eta$ より丸くなっていることがわかる。
 6. 無声有気破裂音 k^h の後ろに i 或いは i から始まる韻母がくると、声母に硬口蓋化が起こり、 k^h が $t\jmath^h$ に変わる。 $k^h y$ と $k^h y\epsilon$ においても声母の硬口蓋化が進んでおり、発音上は $t\jmath^h y$ と $t\jmath^h y\epsilon$ に近い。ただ、無気音 k の場合はまだ k^h ほど硬口蓋化が進んでいない。

4. u 介音

4.1 蜜講における u 介音

u は円唇後舌狭母音である。泗溪蜜講において、 u 介音が現れるのは声母 p , p^h , m , f (ϕ), k , k^h , η , $\emptyset$ の後である。 u を発音する時、舌の後部が高くなる。両唇音および母音 u は二重調音が可能で、両唇をすぼめる動作と奥舌を持ち上げる動作を同時に行うことができるのに対し、齒音の t や ts または齒茎硬口蓋音の $t\epsilon$ などの子音は舌端もしくは前舌を使って調音するもので、二重調音が困難。奥舌を持ち上げて u を実現するには前舌を下げてからでないと、奥舌を挙げる動作を新たに行うことはできないので、スムーズには移行できない。軟口蓋音 k , k^h , η の場合、閉鎖は後舌及び軟口蓋によって作られるため、舌の後部が高くなり、閉鎖開放後に後舌高母音 u にわたるのも比較的容易である。

蛮講の音韻体系において、u 介音の有無で対立をなすのが a-ua ; ai-uai ; ei-uei ; ɔi-uɔi ; ɔ̃-uɔ̃ ; aŋ-uaŋ ; aʔ-uaʔ ; ɣʔ-uɣʔ 八組の韻母である。その分布状況を下表にて示す。

表 2 蛮講の -u-

声母	p		p ^h		m		k/k ^h		ŋ		Ø	
-u- 有無		-u-		-u-		-u-		-u-		-u-		-u-
a	pa	pua	p ^h a	p ^h ua	ma	mua	ka	kua	ŋa	ŋua	a	ua
ai	pai		p ^h ai		mai		kai	kuai			ai	uai
ei	pei	puei	p ^h ei		mei		kei	kuei		ŋuei	ei	uei
ɔi		puɔi		p ^h uɔi		muɔi	kɔi	kuɔi		ŋuɔi		uɔi
ɔ̃	pɔ̃		p ^h ɔ̃		mɔ̃		kɔ̃	kuɔ̃	ŋɔ̃		ɔ̃	uɔ̃
aŋ	paŋ	puaŋ	p ^h aŋ	p ^h uaŋ	maŋ	muaŋ	kaŋ	kuaŋ	ŋaŋ		aŋ	uaŋ
aʔ		puaʔ		p ^h uaʔ		muaʔ	kaʔ	kuaʔ			aʔ	uaʔ
ɣʔ		puɣʔ			mɣʔ		kɣʔ	kuɣʔ		ŋuɣʔ		uɣʔ

例：

p：	百 pa ⁵² —簸 pua ⁵²	排 pei ³¹ —肥 _白 puei ³¹	柄 paŋ ⁵² —半 puaŋ ⁵²
p ^h ：	怕 p ^h a ⁵² —破 _白 p ^h ua ⁵²	□ _松 p ^h aŋ ⁵² —判 p ^h uaŋ ⁵²	
m：	蟆 ma ³¹ —麻 _白 mua ³¹	蜢 maŋ ⁵⁵ —满 muaŋ ⁵⁵	
k：	家 ka ³²⁴ —瓜 kua ³²⁴	戒 kai ⁵² —怪 kuai ⁵²	计 kei ⁵² —季 kuei ⁵²
	个 kɔi ⁵² —会 _{会计} kuɔi ⁵²	江 kɔ̃ ³²⁴ —光 kuɔ̃ ³²⁴	感 kaŋ ⁵⁵ —馆 kuaŋ ⁵⁵
	鸽 kaʔ ⁵ —刮 kuaʔ ⁵	谷 kɣʔ ⁵ —骨 kuɣʔ ⁵	
k ^h ：	骹 k ^h a ³²⁴ —夸 k ^h ua ³²⁴	溪 k ^h ei ³²⁴ —亏 k ^h uei ³²⁴	魁 k ^h ɔi ³²⁴ —坤 k ^h uɔi ³²⁴
	刊 k ^h aŋ ³²⁴ —宽 k ^h uaŋ ³²⁴	渴 k ^h aʔ ⁵ —阔 k ^h uaʔ ⁵	哭 k ^h ɣʔ ⁵ —窟 k ^h uɣʔ ⁵
ŋ：	□ _要 ŋa ³³ —瓦 ŋua ³³		
Ø：	鸦 a ³²⁴ —蛙 ua ³²⁴	哀 ai ³²⁴ —歪 uai ³²⁴	椅 ei ⁵⁵ —委 uei ⁵⁵
	影 _白 ɔ̃ ⁵⁵ —往 uɔ̃ ⁵⁵	安 aŋ ³²⁴ —弯 uaŋ ³²⁴	押 aʔ ⁵ —挖 uaʔ ⁵

4.2 声母 f 後の u 介音

家 ka³²⁴ ≠ 瓜 kua³²⁴ のような対立とは違って、f(ɸ), x 声母の場合は霞 xa³¹ ≠ 华 fua³¹ のような対立となっている。

表3 f後のu介音

x	例	f(ɸ)	例
xa	霞 xa ³¹	fua	花 fua ³²⁴
xai	害 xai ³³	fuai	怀 fuai ³¹
xei	戏 xei ⁵²	fei	费 fei ⁵² , 毁 fei ⁵⁵
xɔi	海 xɔi ⁵⁵	fuɔi	火 fuɔi ⁵⁵ , 远 _白 fuɔi ³³
xɔ̃	项 xɔ̃ ³³	fɔ̃	方 fɔ̃ ³²⁴
xaŋ	汉 xaŋ ⁵²	faŋ	凡 faŋ ³¹ , 欢 faŋ ³²⁴
xaʔ	喝 xaʔ ⁵	faʔ	法忽 faʔ ⁵
		fuyʔ	服 fuyʔ ²

中古音と照らし合わせた結果、個別の例を除いて現在 f 声母に読む字は殆ど中古音の合口韻に由来するもので、x 声母に読む字は主に中古音の開口韻に由来するものである。表3のような対立となる理由を明らかにするため、中古音との対応関係を確認してみよう。

蛮講において、声母 f あるいは x は中古音の非、敷、奉、曉、匣、云母に由来する。言い換えると、古非、敷、奉、曉、匣、云母が、現在一部は f と発音し、一部は x と発音される。とくに当面の問題と密接に関わるのが曉母である。

曉母には x, f(ɸ), ɸ 三つの読み方がある。それぞれの読音の現れ方は、以下のようにになっている。

古開口韻：	韻母が洪音 ¹⁰ である→ x	喝 xaʔ ⁵ (合韻)
	韻母が細音である→ ɸ	休 ɸiu ³²⁴ (尤韻)
古合口韻：	韻母が洪音である→ f/ɸ	欢 faŋ ³²⁴ (桓韻)
	韻母が細音である→ ɸ	训 ɸyŋ ⁵² (問韻)

上に示したように、中古音の合口韻に由来するもので、現在の韻母が洪音であれば、その曉母字が f 声母となる。古開口韻に由来するもので現在の韻母が洪音であれば x と読むことになる。匣母の読み方は曉母より多様であるが、f と x の出現条件に関しては曉母とほぼ同様である¹¹。

大部分の閩語では声母に f が無いことから考えられるのは、蛮講で f となっているこれらの中古曉、匣母字の声母は、元々 x か h のような発音であったものが現在 f になっているということである。

¹⁰ この洪音と細音は現在の蛮講の発音における韻母について言うものである。

¹¹ ただ、非組声母に関しては例外もある。韻母が o である場合、中古音の合口韻に由来し現在が洪音であるにもかかわらず、声母が f ではなく x となる。夫_白 : xo³²⁴; 芙_白 : xo³¹。

さらに、蜜講の f 声母は恐らく p から f に変わったものではない。蜜講において、中古非組字の声母は p と f に分かれる。大多数の閩語方言では h(x) で読まれる中古非組字が蜜講では f 声母で発音される。一方、ほかの閩語方言において p/p^h 声母となる中古非組字は蜜講でも p/p^h 声母で読む。もし蜜講も官話方言と同じように p から f に変わったという変化を経たとすれば、上述のようなきれいな対応は現れないはずである。

5. 声調

5.1 単字調

蜜講の単字調は以下の 7 つである。
陰平 324 上声 55 陰去 52 陰入 5
陽平 31 陽去 33 陽入 2
五度表記法で記述すると、55 と 52 の出だしは両方とも同じく 5 であるが、実際には前者の方が明らかに後者の出だし部分より高い。同様に、31 の 3 も 33 の 3 より高い。

5.2 二字組の連読変調

5.2.1 変調規則

表 4 二字組変調規則

後字 前字	陰平 324		陽平 31		上声 55		陰去 52		陽去 33		陰入 5		陽入 2	
陰平 324	33	14	33	31	33	55	33	52	33	33	33/ 324	5	33/ 324	2
陽平 31	31		31		31		31		31		31			
上声 55	35		35		35		35		35		35			
陰去 52														
陽去 33	33		33		33		33		33		33			
陰入 5	5	14/ 324	5		5		5		5		5		5	
陽入 2	2		2		2		2		2		2		2	

5.2.2 説明

- 1. 連読で新たに現れる調値は 14 と 35 である。
- 2. 蜜講の二字連読では、原則として、後字の声調は変化せず、前字の声調が変

わる。ただ、後字が陰平の場合は例外である。この時、前字が舒声なら、後字は 14 に変わる。前字が入声なら、後字は変調せずに 324 のままで読むことが多い。

3. 陰平前字と陽去前字の二字組は後字が入声の場合以外は同じ変調パターンを採る。後字が入声なら、陰平前字は 14 あるいは 324 と読む。ただ、後字の声調の高さによって前字の高さも少し違って来る。後ろに比較的高音調の上声、陰去、陰入がくると、前字もその影響を受けてやや高くなり、実際は 44 に近く発音される。
4. 上声前字と陰去前字の場合も両者は同じ変調パターンを採る。単字調はそれぞれ 55 と 52 であるが、連読の場合は両方とも 35 に変調する。
5. 前字か後字にかかわらず、入声はいつも短く読まれる。

5.2.3 例

表 5 二字組

後 前	陰平 324	陽平 31	上声 55	陰去 52	陽去 33	陰入 5	陽入 2
陰平 324	山骹 [山脚] saŋ k ^h a 33 14	猪油 ty iu 33 31	风水 fɔŋ tɕy 33 55	书桌 ɕy to 33 52	车站 tɕ ^h ia tsaŋ 33 33	生铁 ts ^h aŋ tɪ? 324 5	生日 saŋ ŋɪ? 324 2
陽平 31	黄金 uɔ̃ kɪŋ 31 14	拳头 kuəŋ t ^h au 31 31	床板 ts ^h ɔ̃ pɛ 31 55	盘菜 puəŋ ts ^h ai 31 52	名字 mian tɕi 31 33	毛笔 mɛu pi? 31 5	洋蜡 iɔ̃ la? 31 2
上声 55	酒糟 tɕiu tsau 35 14	火钳 fuɔi k ^h iɛ 35 31	犬蚤 [跳蚤] k ^h ɛ tsau 35 55	讲价 kɔ̃ ka 35 52	保护 po o 35 33	粉笔 fɔŋ pi? 35 5	水闸 tɕy tsa? 35 2
陰去 52	嫁妝 ka tsɔ̃ 35 14	栋梁 tɔŋ liɔ̃ 35 31	襖团 [扣子] k ^h uei kiɛ 35 55	布帛 po tiɔ̃ 35 52	态度 t ^h ai tu 35 33	教室 kau ɕɪ? 35 5	快活 k ^h ei ua? 35 2
陽去 33	上山 ɕiɔ̃ saŋ 33 14	老蛇 lau ɕia 33 31	胃口 uei k ^h ɛu 33 55	苎布 tei po 33 52	电话 tiɛ ua 33 33	字帖 tɕi t ^h ɛ? 33 5	上学 ɕiɔ̃ xo? 33 2
陰入 5	发光 fa? kuɔ̃ 5 324	角头 kɔ? t ^h au 5 31	合伙 ka? fuɔi 5 55	结账 kɪ? tiɔ̃ 5 52	得罪 tɛ? tsɔi 5 33	积德 tɕɪ? tɛ? 5 5	七夕 tɕ ^h i? ɕɪ? 5 2
陽入 2	蜜蜂 mi? p ^h ɔŋ 2 324	掘园 kuɤ? fuɔi 2 31	木耳 mɤ? ŋɪ 2 55	药店 ia? tɛ 2 52	篾席 mi? ts ^h ɔ̃ 2 33	目汁 mɤ? tsɛ? 2 5	特別 tɛ? pi? 2 2

5.2.4 ほかの二字組

表4の変調規則に合わないものを以下に挙げる。これから紹介する二字組の変調規則を一言でまとめると、前字が陰平のときのみ変調する。前字が陰平である場合、前字が324から14に変わる。上声前字と陰去前字はそれぞれ55と52と発音し、変調しない。便宜上、表4で示した規則をA、以下のこれに合わない例に見られる規則をBと呼ぶことにする。陽平、陽去及び入声はもともと変調しないため、例を省略する。

1. 主述構造

例： 天光 ¹² : t ^h iɛ ³²⁴⁻¹⁴ kuɔ̃ ¹⁴	米香: mi ⁵⁵ ɕiɔ̃ ³²⁴⁻¹⁴	桌歪: to ⁵² uai ³²⁴⁻¹⁴
山悬: saŋ ³²⁴⁻¹⁴ kɛ ³¹ [山高]	眼红: ŋɛ ⁵⁵ uoŋ ³¹ [讨厌]	喙馋: tɕ ^h y ⁵² saŋ ³¹ [嘴馋]
车少: tɕ ^h ia ³²⁴⁻¹⁴ tɕiau ⁵⁵	手巧: tɕ ^h iu ⁵⁵ k ^h au ⁵⁵	布短: po ⁵² tɕi ⁵⁵
鸡叫: kei ³²⁴⁻¹⁴ kiau ⁵²	胆细: taŋ ⁵⁵ sei ⁵² [胆小]	信到: ɕiŋ ⁵² tau ⁵²
冰厚: piŋ ³²⁴⁻¹⁴ kau ³³	胆大: taŋ ⁵⁵ ta ³³	壁白: pia ⁵² pa ³³
心急: ɕiŋ ^{324/14} kiɔ̃ ⁵	水急: tɕy ⁵⁵ kiɔ̃ ⁵	喙渴: tɕ ^h y ⁵² k ^h aɔ̃ ⁵ [口渴]
灯灭: tɛ ^{324/14} miɔ̃ ²	酒烈: tɕiu ⁵⁵ liɔ̃ ²	尺直: ts ^h ø ⁵² tiɔ̃ ²

これに従わない主述構造の二字組も少数存在する。例えば、包重: pau³²⁴⁻³³ tɔŋ³³ などである。

2. 述補構造

例： □牢: ŋia ³²⁴⁻¹⁴ lo ³¹ [抓住]	□紧: tsɔi ⁵⁵ kiŋ ⁵⁵ [塞紧]
修好: ɕiu ³²⁴⁻¹⁴ xo ⁵⁵	做错: tso ⁵² ts ^h o ⁵²
生好: saŋ ³²⁴⁻¹⁴ xo ⁵⁵ [长得好看]	拍赢: p ^h a ⁵² iaŋ ³¹ [打赢]
吹干: ts ^h ø ³²⁴⁻¹⁴ kaŋ ¹⁴	映□: ŋɔ̃ ⁵² t ^h oŋ ⁵² [看穿]

3. 修飾構造

修飾構造は修飾語＋被修飾語という構造である。蛮講において、変調規則Bに従うのは被修飾語が動詞あるいは形容詞の二字組である。被修飾語が名詞であれば、声調の変化は規則Aに従う。

例： 好食: xo ⁵⁵ ɕia ³³ [好吃]	很少: xɛ ⁵⁵ tɕiau ⁵⁵
好映 ¹³ : xo ⁵⁵ ŋɔ̃ ⁵² [好看]	□讲: mɔ̃ ⁵⁵ kɔ̃ ⁵⁵ [乱讲, 胡说]
少见: tɕiau ⁵⁵ kiɛ ⁵²	再来: tsai ⁵² li ³¹
肯做: k ^h ɛ ⁵⁵ tso ⁵² [勤快]	□走: mai ⁵² tsau ⁵⁵ [不好走]

¹² 例にあげた天光は「空が明るい」という意味で、これと別に「昼間」を意味する天光は t^hiɛ³²⁴⁻³³ kuɔ̃³²⁴⁻¹⁴ と読む。

¹³ 「好映」はきれいい、面白いを意味するが、xo⁵⁵ ŋɔ̃⁵² と xo⁵⁵⁻³⁵ ŋɔ̃⁵² と読む。

4. 方位詞を含む二字組

4.1) 場所 + 方位詞

例： 家底：ka¹⁴ tei⁵⁵[家里] 溪□：k^hei⁵⁵ kiε³¹[河边，溪边]
 顶上：tɿŋ⁵⁵ ɕiɔ̃³³ 镇上：tɿŋ⁵² ɕiɔ̃³³[镇里]

4.2) 方位詞の後ろに「月」を置くと、「～側」という意味になる。標準漢語の「～边」「～面」に相当する。

例： 左月：tso⁵⁵ pε³¹[左边] 底月：tei⁵⁵ pε³¹[里面，里边]

5. 一字目が数詞である二字組

5.1) 数詞 + 十，百，千，万

例： 九十：kau⁵⁵ sεŋ²
 四百：ɕi⁵² pa⁵²
 三千：saŋ³²⁴⁻¹⁴ ts^hε³²⁴⁻¹⁴

ただ、一つ注意すべき点がある。二字である「九十」kau⁵⁵ sεŋ²の前字は変調しないが、三字の「九十五」ならkau³⁵ sεŋ² ŋ³³という読み方になる。

5.2) 数詞 + 助数詞

例：三头：saŋ³²⁴⁻¹⁴ t^hau³¹ 九个：kau⁵⁵ kɔi⁵² 四支：ɕi⁵² tsei³²⁴⁻¹⁴

6. 代名詞（人称・指示・疑問）を含む一部の二字組

例： [我们]: ua ⁵⁵ nɔŋ ⁵²	[我的]: ua ⁵⁵ kɔi ⁵²
[你们]: ŋ ⁵⁵ nɔŋ ⁵²	[你的]: ŋ ⁵⁵ kɔi ⁵²
[他们]: i ⁵⁵ nɔŋ ⁵²	[他的]: i ⁵⁵ kɔi ⁵²
[这个]: tɕi ⁵⁵ kɔi ⁵²	[这里]: tɕi ⁵⁵ kiε ⁵⁵
[那个]: ɕy ⁵⁵ kɔi ⁵²	[那里]: ɕy ⁵⁵ kiε ⁵⁵
[哪个]: tɔi ⁵² kɔi ⁵²	[哪里]: tɔi ⁵² kiε ⁵⁵

7. その他

今早: kɛ¹⁴ tsa⁵⁵ [今天]

可以: k^ho⁵⁵ i⁵⁵

明早: mɛ¹⁴ tsa⁵⁵ [明天]

应该: ɪŋ⁵² kai³²⁴⁻¹⁴

5.3 三字組の連読変調

5.3.1 変調規則

1. 原則的には第一字と第二字が変調し、変調の規則は二字組の前字と同じである。第三字は変調しない。ただ、第三字が陰平である場合、第三字の声調は14に変わる。
2. 例外として、前二字が「上声または陰去+上声または陰去」という組み合わせである場合において、第一字の声調は35ではなく、44に変化する。つまり「35+35～」ではなく「44+35～」になる。

5.3.2 例

1. 第一字陰平

中央心: tɔŋ³²⁴⁻³³ ɔ̃³²⁴⁻³³ ɕɪŋ³²⁴⁻¹⁴ [中央, 中心]

三轮车: saŋ³²⁴⁻³³ lɪŋ³¹ tɕ^hia³²⁴⁻¹⁴

风雨灯: fɔŋ³²⁴⁻³³ ŋy⁵⁵⁻³⁵ tɕ³²⁴⁻¹⁴ [有玻璃灯罩的油灯]

春背脊: tsɔŋ³²⁴⁻³³ puɔi⁵²⁻³⁵ tɕia⁵² [捶背]

新妇团: ɕɪŋ³²⁴⁻³³ pu³³ kiɛ⁵⁵ [儿子的老婆]

潘汁兜: p^huəŋ³²⁴⁻³³ tsɛɽ⁵ tau³²⁴⁻¹⁴ [猪食桶]

当日昼: tɔ̃³²⁴⁻³³ ŋɿ² tau⁵² [正午]

2. 第一字陽平

依家厝: nɔŋ³¹ ka³²⁴⁻³³ ts^hø⁵² [人住的房子]

蓬尘垢: pɔŋ³¹ tɪŋ³¹ kau⁵⁵ [灰尘]

头顶心: t^hau³¹ tɪŋ⁵⁵⁻³⁵ ɕɪŋ³²⁴⁻¹⁴

红菜头: uɔŋ³¹ ts^hai⁵²⁻³⁵ t^hau³¹ [胡萝卜]

门后角: muɔi³¹ au³³ kɔɽ⁵

游击队: iu³¹ kiɽ⁵ tɔ̃³³

聋耳朵: lɔŋ³¹ niɽ² to⁵⁵ [聋子, 耳背]

3. 第一字上声

野猪窠: ia⁵⁵⁻³⁵ ty³²⁴⁻³³ k^ho³²⁴⁻¹⁴

水龙头: tɕy⁵⁵⁻³⁵ lɔŋ³¹ t^hau³¹

手腕头: t^hiu⁵⁵⁻⁴⁴ uan⁵⁵⁻³⁵ t^hau³¹ [袖口]

绑裤带: pɔ̃⁵⁵⁻⁴⁴ k^hu⁵²⁻³⁵ ta⁵²

手脉团: tɕ^hiu⁵⁵⁻³⁵ ma³³ kiɛ⁵⁵ [手腕]

草木灰: ts^hau⁵⁵⁻³⁵ mɿ² fuɔi³²⁴

4. 第一字陰去

- 对周酒: tai⁵²⁻³⁵ tɕiu³²⁴⁻³³ tɕiu⁵⁵ [周岁宴]
 鼻头尿: p^hi⁵²⁻³⁵ t^hau³¹ sai⁵⁵
 放纸鹞: pɔŋ⁵²⁻⁴⁴ tɕia⁵⁵⁻³⁵ iau³³ [放风筝]
 布帐钩: po⁵²⁻⁴⁴ tiɔ⁵²⁻³⁵ kau³²⁴⁻¹⁴ [挂蚊帐的钩子]
 厝瓦梗: ts^hø⁵²⁻³⁵ ŋua³³ kɛ⁵⁵ [合瓦铺成的列]
 钢笔水: kɔ̃⁵²⁻³⁵ piŋ⁵ tɕy⁵⁵ [墨水]
 喙舌尾: tɕ^hy⁵²⁻³⁵ ɕiŋ² muɔi⁵⁵ [舌尖]

5. 第一字陽去

- 伏鸡团: pu³³ kei³²⁴⁻³³ kiɛ⁵⁵ [孵小鸡]
 尿盂团: ŋiau³³ o³¹ kiɛ⁵⁵ [尿壶]
 地鸟虱: ti³³ tɕu⁵⁵⁻³⁵ sɛŋ⁵ [狗虱]
 罪过霉: tsɔi³³ ko⁵²⁻³⁵ muɔi³¹ [悲惨, 可怜]
 落地豆: lo³³ ti³³ tau³³ [花生]
 外国依: ŋia³³ kuŋ⁵ nɔŋ³¹
 大木师: ta³³ mɤŋ² sɿ³²⁴ [做门窗等的木匠]

6. 第一字入声

- 掘山草: kuŋ² saŋ³²⁴⁻³³ ts^hau⁵⁵
 佛姨妈: fuŋ² i³¹ nei⁵⁵ [多指当地民间信仰中的陈十四娘娘]
 笔记本: piŋ⁵ ki⁵²⁻³⁵ puɔi⁵⁵
 杂货店: tsaŋ² xo⁵²⁻³⁵ tɕ⁵²
 赤卫队: tɕ^hiŋ⁵ ø³³ tø³³
 铁索桥: t^hiŋ⁵ sɔŋ⁵ kiau³¹

5.3.3 不規則変調の三字組

1. 下に挙げる例では, 第二字が前字としての変調をしない。

- 例: 身体热: ɕiŋ³²⁴⁻³³ t^hei⁵⁵ ŋiaŋ² [发烧] 当官依: tɔ̃³²⁴⁻³³ kuaŋ³²⁴⁻¹⁴ nɔŋ³¹
 大声笑: ta³³ ɕiŋ³²⁴⁻¹⁴ tɕ^hiau⁵² 试试映: sei³⁵ sei⁵² ŋɔ̃⁵² [试试看]

2. 第一字が変調しない場合もある。

- 例: □救命: ɕu⁵² kiu⁵²⁻³⁵ mian³³ [喊救命]
 算□定: sɔ̃⁵² ŋ³³ tian³³ [说不定]
 舍□得: ɕia⁵² ŋ³³ tɕ⁵ [舍不得]

6. 声韻調の結合関係

表6 蛮講音節表

		p p ^h m f	t t ^h n l	ts ts ^h s	tɕ tɕ ^h ɕ ŋ	k k ^h x ŋ	Ø
1.	324			租 粗 苏			
1	31			慈 词			
	55			祖 楚 史			
	52			醋 素			
	33			助 已			
2.	324	微			痴 丝	基 欺	医
i	31	琵琶眉	迟 _白	梨	持 时 _文 疑	奇 蜚	飴
	55	比 疤 美		李	止 址 死 耳 _文	己 起	以
	52	闭 屁	置	利 _又	志 饲 _白 四 饵	记 器	意
	33	备 被 ¹ 味	地	痢	字 市 示 二	忌 柿	异
1 被 _{~依拍: 被人打}							
3.	324	肤 都			姑 丘 _白	污	
u	31	□ ¹ 浮 _白 湖 图 奴 炉			糊	无 _文	
	55	殍 母 _文 虎 赌 土 槽			古 苦	武	
	52	富 妒 兔 露			固 裤	恶 ²	
	33	妇 _白 腐 杜 努 路			舅 白	有 _白	
1 □ <匏> 葫芦瓜; 2 恶 _{可~}							
4.	324		猪		追 趋 书	居 区	衣 _白
y	31		除 锤 驴		徐 鱼	衢	余
	55		吕		煮 鼠 许 女	举	雨 _文
	52				痣 趣 絮	据 去 _文	慰
	33		箸 类		住 瑞 遇	具	誉
5.	324	疤 猫 _又	拖 _白 拿 拉 ⁴	楂 杈 沙		家 骹 蛤 ⁵	鸦
a	31	爬 蜈	茶 蛇 □ ¹ 笋 _白	柴		霞 牙	
	55	饱 _白 马	□ ²	早 吵 洒		假 巧 _白 雅	哑
	52	百 拍 _白	榨	债 册 晒		架 客 _白 轭	
	33	白 _白 麦 _白	大 宅 _白 □ ³			咬 夏 □ ⁶	下 ⁷

		p	p ^h	m	f	t	t ^h	n	l	ts	ts ^h	s	tɕ	tɕ ^h	ɕ	ŋ	k	k ^h	x	ŋ	Ø
11.	324 uɔi	杯	胚		灰												关 _白	坤			温
	31	赔	皮 _白	门	回															完	丸
	55	本		尾	火												裹 _白	□ ³		阮	
	52	辈	配	妹	晦												会 ²	劝			怨 _白
	33	倍	被 ¹	未 _白	远 _白															愿	会
1 被 _{~单} ; 2 会 _{~计} ; 3 □ _{kau31} ~: 蚯蚓; 4 会 _{动词} , 如假会: 逞能																					
12.	324 ei	碑	披		辉	低				知	妻	西					鸡	溪			
	31	牌			肥 _文	池	啼	泥	犁	齐		匙							兮		鞋
	55		□ ¹	买	毁	底	体	奶 _白	礼	紫 _白	侈	洗					解 _白	启	盼		椅
	52	拜 _白	□ ²		废	帝	涕		龇	际	刺 _白	细					计	快	戏		
	33	避		卖		弟			例	滞		誓							系	义	
1 □ _{ku31} 臀~: 屁股瓣; 2 □ _{吐口水} 的动作																					
13.	324 uei	背 ¹															龟	亏			威
	31	肥 _白															葵		桅		围
	55																鬼	傀			委
	52	痒															季	块 _文		□ ²	
	33	吠															柜		魏		胃
1 背 _{~书包} ; 2 □ _腻 , 厌																					
14.	324 au	包	抛			兜	偷		□ ¹	遭	操	搜					郊	敲	酵		坳
	31	袍		茅		逃	头		劳	曹							猴		肴		喉 _白
	55	饱 _文	跑	卯		抖	敲	脑	老 _文	走	草						九	考			
	52	豹	炮			逗	透		□ ²	灶	臭 _白	扫					较		孝		懊
	33	抱		貌		豆		闹	漏	造		□ ³					厚 _白		效		后 ⁴
1 □ _{抵、挖、剔} , 如: ~牙齿: 剔牙; 2 □ _苔 : 舌苔呈现发白或发黄的病状; 3 □ _{猪~} : 小猪; 4 后 _后 , 白, ~脑																					
15.	324 iau	标	飘			刁	挑						焦	超	消		骄				腰
	31		嫖	苗		条 _文			辽				潮		韶	饶	桥				摇
	55	表	漂 ¹	秒					瞭				少 ³		小	鸟 _文	缴	□ ⁵			舀
	52		票			钓	跳						照	笑	鞘	□ ⁴	叫	窍			要 ⁶
	33			妙		□ ²			廖				赵		绍	尿	轿				鹞
1 漂 _{~白} ; 2 □ _{量词, 次、趟} ; 3 少 _{上, ~见} ; 4 □ _嫩 ; 5 □ _撬 ; 6 要 _{去, 重~}																					

		p p ^h m f	t t ^h n l	ts ts ^h s	tɕ tɕ ^h ɕ ŋ	k k ^h x ŋ	Ø
21. iɛ	324 31 55 52 33	编 篇 绵 扁 免 变 片 面 _又 辮 面 _麵	颠 添 缠 簾 典 脸 电 链		尖 签 仙 研 钱 蚕 然 年 展 廨 险 染 战 线 □ ¹ 贱 善 验	肩 谦 乾 钳 检 遣 见 欠 健	烟 延 演 厌 艳
1 □ 上～: 上總							
22. yɛ	324 31 55 52 33		传 ¹ 椽 转 _白 篆 恋		专 川 宣 全 泉 转 _文 喘 选 软 串 榷 传 ² 旋	捐 圈 杈 卷 ³ 眷 券 件	渊 圆 远 _文 怨 _文 县
1 传 平, 白, ～话; 2 传 去, ～记; 3 卷 捲, 文, ～尺							
23. ĩ	324 31 55 52 33	帮 方 旁 忙 防 榜 □ ¹ 网 纺 _文 谤 放 _文 棒 □ ²	端 吞 □ ³ 堂 糖 囊 狼 党 躺 暖 朗 档 烫 断 嫩 卵	装 村 酸 存 床 纂 闯 礲 壮 寸 蒜 状		江 康 杭 港 慷 钢 矿 映 _去 项 □ ⁴	央 _白 行 ⁵ 影 _白
1 □ 楼梯～: 楼梯的斜梁; 2 □ 往、朝; 3 □ 东西不牢固; 4 □ 呆、傻; 5 行～列							
24. ĩĩ	324 31 55 52 33		张 _文 张 _白 场 良 豕 辆 帐 畅 丈 _白 杖 亮		樟 枪 乡 墙 常 娘 _白 奖 抢 想 仰 _白 酱 唱 向 让 _白 撞 象 上	姜 腔 强 强 ¹	痈 羊 养 样
1 强 勉～							
25. uĩ	324 31 55 52 33					光 广	汪 黄 枉 旺

		p p ^h m f	t t ^h n l	ts ts ^h s	tɕ tɕ ^h ɕ ŋ	k k ^h x ɲ	Ø
31. iɔŋ	324 31 55 52 33				胸 熊 浓	宫 倾 穷 拱 巩 供 共 _文	雍 荣 永 泳 用
32. uɔŋ	324 31 55 52 33						翁 红 瓮
33. iŋ	324 31 55 52 33	冰 瓶 民 丙 品 闽 并 聘 面 _文 病 _文 命 _文	丁 听 _文 陈 □ ¹ 宁 零 顶 挺 领 _文 镇 趁 _白 定 _文 令		真 清 身 情 形 迎 整 请 _文 审 忍 _文 进 衬 性 静 肾 认	金 轻 琴 景 敬 庆 矧	音 寅 隐 印
1 □ 倒茶、酒的动作							
34. yŋ	324 31 55 52 33		饨 轮 盾 顿 _文 □ ¹ 饨		津 春 勳 船 银 准 蠹 樺 忍 _白 晋 训 顺 韧	斤 勤 近 _白	云 _文 允 闰
1 □ 瞪眼							
35. aʔ	5 2	法 罚	答 塔 痢 达 纳 粒	眨 插 杀 杂 □ ¹		甲 渴 喝 匣 盒	鸭
1 □ 蟑螂							
36. iaʔ	5 2		□ ¹		嚼 雀 协 镊 澈 捷 穴 热	脚 缺 _白	约 药
1 □ 鞋～: 拖鞋							
37. uaʔ	5 2	拨 泼 抹 鉞 沫				国 阔	挖 活

		p p ^h m f	t t ^h n l	ts ts ^h s	tɕ tɕ ^h ɕ ŋ	k k ^h x ŋ	Ø
38.	5	八 迫	德 贴 □ ¹ □ ²	汁 色		革 克 血 扼	
ε?	2	拔 默	特 叠 捏 掠	宅 _文 贼 十		或 额	狭
1 □ 酒～: 酒窝; 2 □ 掉下来、剥落							
39.	5		秃		卒 出 雪		育
yε?	2				术		阅
40.	5	博 朴 幕	啄 脱 劣	作 撮 刷		各 确 郝	恶 ¹
ɔ?	2	舶 莫	夺 凸 诺 _文	凿		核 岳	
1 恶 _善 ～							
41.	5		桌 _文		捉 触 束		
io?	2		录		绝 续 玉	局	
42.	5		竹 □ ¹ □ ²	祝 促 叔		谷 哭	
y?	2	木	独 读 六	族 熟			
1 □ 拄 (拐杖); 2 □ 涉水							
43.	5				□ _折	菊 麴	
iy?	2				肉		
44.	5	发 _髮 福				骨 窟	握
uy?	2	雹 服				掘 月 _{物文}	
45.	5						
ø?	2		律			□ _稠	
46.	5	笔 匹	滴 铁 □ _跳		质 七 室 孽	吉 吃	益
i?	2	弼 箴	敌 立		集 舌 日	杰	疫

7. 同音字表

凡例：

1. 声調は陰平 [1], 陽平 [2], 上声 [3], 陰去 [5], 陽去 [6], 陰入 [7], 陽入 [8] とする。
2. 変調後の調値しか分からない場合はその前に // を加える。
3. 漢字がない或いは特定できない場合は□で代用する。
4. 先行研究で使われている本字は <> の中に示す。
5. 意味と例は () で囲って示し, 例においては本来の字の代わりに～を使う。
6. 文語音と口語音は漢字の右下の「文」, 「白」によって示す。文語音と口語音の区別がしにくいものには漢字の右下に「又」をつける。

7. 漢字は原則として簡体字を使用するが、意味を区別するために繁体字を使うこともある。
8. 簡体字における字体が同じであるのに対して、読み方が二つ以上あるものは漢字の下に二重線を引く。
9. 必要に応じて、漢字の右下の「平上去入」によって中古音の四声由来を示し、「～母」によって中古音の声母由来を示す。

1 ɿ

- ts [1] 租資姿咨兹滋 [2] 慈磁 [3] 祖组阻紫文梓子文(一辈～)[6] 助自文
- ts^h [1] 粗初文雌 [3] 楚此 [5] 醋刺文次
- s [1] 苏酥稣疏蔬厮厮私师獅文司思平須鬚, 文(园～: 香菜)[2] 辞词祠伺文嗣瓷 [3] 使文史驶 [5] 素诉塑数(动词; 名词) 赐思去(意～)[6] 似祀巳寺士仕文事文侍

2 i

- p [2] 腥文(～胃) 琵枇 [3] 彼比 [5] 蔽毙闭泌庇痹秘 [6] 蓖婢备鼻文(～涕) 弊
- p^h [2] 皮文疲脾文(～气)[3] 疙痞 [5] 屁鼻白(～头: 鼻子) 譬 [6] 被(～人拍: 被人打)
- m [1] 微 [2] 迷糜弥眉楣 [3] 米美□(□^{mo31}～团: 蠓)□(～□^{ta22}尺: 二十公分长的直尺)[6] 媚未文味
- t [2] 迟白□(～兜: 地上, 地面)[5] 置 [6] 地
- l [2] 来白梨狸□(棕～□^{p^hei55}: 棕树)□(拍赖～: 耍赖)[3] 李里理鲤□(□^{la31}～: 穿山甲)[5] 利文(放～: 放债)[6] 利文(有～) 痢吏沮文
- tɕ [2] 迟文持 [3] 姊旨止子白(礫～) 指文□(这)[5] 智致至志誌 [6] 视白自白稚字痔治/[33]□(～□^{pai55}: 女性生殖器)
- tɕ^h [1] 痴嗤颰 [3] 耻趾址齿文 [5] 伺白 [6] 市
- ɕ [1] 牺尸丝诗嬉熙希稀螭 [2] 时文姿 [3] 死矢始喜文(～欢) 螭 [5] 四泗肆 [6] 是文示视文
- ŋ [2] 儿宜谊半边仪疑凝半边 [3] 蚁文议你耳文(木～、～环) 尔拟 [5] 饵 [6] 艺膩二毅
- k [1] 肌基箕几(～乎) 机文讥机文 [2] 奇骑歧祁其棋期旗祈技妓企(～业) 芪□(～命: 拼命)[3] 几(茶～) 己纪杞 [5] 髻冀记既 [6] 忌
- k^h [1] 欺 [2] 蜞 [3] 齿白喜白(～鹊) 起岂 [5] 器弃气汽 [6] 仕白柿
- ∅ [1] 医衣文依□(□ⁱ³¹～<莧莧>: 生火用的细枝条)□(萤萤～: 蝉)[2] 夷姨而饴□(萤火～: 萤火虫)[3] 伊(第三人称) 已以尹半边 [5] 意忆亿 [6] 矣异□(又)

3 u

- p [2] □(<匏>葫芦瓜)[6] 妇白伏去(孵)
- p^h [2] 浮白 [3] 殍
- m [3] 母文
- f [1] 呼肤跗去文敷俘孵赴文抚 [2] 和文(～尚) 胡湖狐壶胡符扶芙文釜文□(～□

- cvŋ³¹: 苍蝇) □ (~ □ mɔŋ³¹: 茅草) [3] 乎虎浒府腑俯甫 [5] 付赋傅赴讣富副 [6] 户沪父腐附_文负辅
- t [1] 都 (~ 是; ~ 城) [2] 徒屠途涂图 □ (□ kuəŋ³¹ ~ 团: 双门柜) [3] 堵赌肚 (动物的胃) 肚 (腹 ~: 肚子) [5] 妒 [6] 杜度渡踱踱半边 □ (~ □ tɛ³³: 蜥蜴)
- t^h [3] 土 [5] 吐兔
- n [2] 奴 [6] 努怒
- l [2] 卢炉芦鸬庐 [3] 鲁櫓 □ (捞) □ (□ la³²⁴⁻¹⁴ ~: 口齿不清) □ (种水 ~: 出水痘) [5] 露鹭 [6] 卤路
- k [1] 姑菇孤箍枯 [2] 糊 □ (~ 臀: 屁股) □ (~ □ tɛy³²⁴⁻¹⁴: 斑鸠) [3] 古估牯股鼓 □ (搅拌) □ (大岩 ~: 大石头) [5] 故固雇顾 [6] 厝舅
- k^h [1] 丘_白 □ (< 呼 > 呼叫家禽家畜) [3] 苦 [5] 库裤 [6] 臼
- Ø [1] 污 [2] 无_文 [3] 武侮鸩舞_文 [5] 恶 (可 ~) [6] 有_白

4 y

- t [1] 猪 [2] 除锄橱 [6] 箸 □ (锁匙 □: 钥匙)
- t^h [2] 槌锤 □ (结 ~: 打结)
- l [2] 驴 [3] 吕旅缕屡履 [6] 虑滤类沮_白 □ (< 里 > 做月 ~: 坐月子)
- tɕ [1] 追珠_文 □ (□ ku³¹ ~: 斑鸠) [3] 煮嘴水_白 [5] 著註注痣瘰_白 [6] 聚柱_文住储诸驻
- tɕ^h [1] 趋 □ (< 舒 > 铺开、展开) [3] 鼠取_文娶 [5] 处趣喙 // [33] □ (~ 样: 一样)
- ɕ [1] 书舒墟_{半边}嘘虚须_须需输 (~ 液) 虽 [2] 如徐薯随时_白 [3] 汝水_文许 □ (那) [5] 絮庶恕穗 [6] 序叙绪署殊竖树_文儒乳瑞遂隧垂
- ŋ [2] 鱼渔蜈 [3] 女语 [6] 遇愚虞娱寓
- k [1] 居车 (象棋棋子之一) 机_白钁_白 □ (□ kaŋ³²⁴⁻³³ ~: 因食物太干而噎住) [2] 渠巨拒距瞿瞿 [3] 举矩厶 (~ 个) 虻 [5] 据锯剧 [6] 具惧跪_白
- k^h [1] 区驱驱枢_{半边} □ (开) [5] 去_文
- Ø [1] 衣_白 [2] 余徐孟_文维唯唯遗榆_文逾愉 [3] 雨_文宇禹羽与 [5] 慰 [6] 御誉预豫愈芋_文吁喻裕

5 a

- p [1] 巴芭疤笆_文 [2] 爬琶杷耙 □ (用手挖东西) □ (□ au³³ ~: 下巴) [3] 把饱_白 □ (做 ~ □ ŋ⁵⁵: 妯娌) [5] 爸霸霸坝百柏_白伯_白槩 (黄 ~) □ (睁开、张开) 擘 (撕、掰) [6] 罢_白 □ (~ 家团: 败家子) □ (郎 ~: 父亲)
- p^h [5] 怕帕拍_白 (打) □ (~ □ lai³³: 肮脏)
- m [1] 猫_文 □ (拿、抓, 一般量比较大) [2] 麻_文蟆 □ (胡 ~ 须: 胡须) 猫_文 [3] 妈马码蚂 [6] 麦_白脉_白
- t [2] 茶 [5] 蚩_文 (海 ~、~ 头) 榨 (~ 油) □ (< 砗 > 压, 如 ~ 年钱: 压岁钱) [6] 大 (~ 水; ~ 蒜)
- t^h [1] 拖_白 (鞋 ~: 拖鞋) 他 [2] 蛇 [6] 宅_白
- n [1] 拿 [2] □ (拉屎、撒尿) [3] □ (□ neu³¹ ~: 曲折) [6] □ (仅仅, 如 □ ŋ³³ ~:

不仅)

- l [1] 拉 (动作, 如~门) □ (~□^{lu55}: 口齿不清) [2] 簾_白 □ (□^{m355-44} 灶~: 灶膛)
□ (~□^{li55}: 穿山甲)
- ts [1] 查楂渣抓_白 [3] 早 [5] 诈炸债策栅
- ts^h [1] 叉杈差 (~生) [2] 柴 [3] 炒吵 [5] 岔册
- s [1] 沙纱砂□ (疏, 与密相对) [2] 槽_白 [3] 洒 [5] 晒□ (□^{laŋ55-35} ~: 围嘴儿)
- k [1] 家加嘉傢佳较交_白胶_白 □ (□^{tei25} ~团: 现在) [3] 假 (放~; 真~) 绞□ (~眉□^{mai31}: 画眉毛) [5] 架驾嫁稼价介芥教_白 (~书) 格_白隔_白贾 □ (~刀: 菜刀)
□ (揪、扯) □ (日~: 白天、暝~: 晚上) [6] 咬 // □ (~门: 隘口)
- k^h [1] 骹 [3] 巧_白 [5] 客_白 搭 (拿、握)
- x [1] 蛤 (~蟆) [2] 霞虾 [6] 夏 (姓; 春~) 厦 (~门) 下 (~降, ~属) □ (设陷阱抓捕) □ (全~: 全部)
- ŋ [2] 牙芽衙涯崖 [3] 雅 [5] 辄 [6] □ (< 乐 > 要)
- Ø [1] 鸦丫□ (苍~: 蜻蜓) [3] 哑亚□ (形容东西弯了但没断) □ (~蕨: 采蕨菜)
[6] 下 (乡~、~流) / [0] 阿 (词头, 如~公: 爷爷)

6 ia

- p [1] 笆_叉 [5] 壁
- p^h [5] 僻_白
- t [5] 摘
- t^h [5] 拆
- tɕ [1] 遮 [3] 者纸姐 (阿~: 母亲) [5] 借 (~口) 蔗迹_白登_白只_{隻, 白}
- tɕ^h [1] 奎 □ (斑面~: 麻子) [2] 斜_白 [3] 且 [5] 赤_白 (~豆) □ (< 刺 > 编、织, 如~绒衣: 织毛衣) [6] □ (尿~: 施肥用的壶)
- ɕ [1] 些奢赊 [2] 邪斜_文蛇余 [3] 写 [5] 泻卸赦舍_捨舍 (宿~) [6] 谢社射麝食_白
- ŋ [1] □ (< 搦 > 抓、捉) [5] 艾□ (鬼~: 小气、吝啬) [6] 外_白蚁_白 (白~)
- k [2] □ (扑) □ (~骹: 跛足走路) [5] 寄
- k^h [5] □ (陡) 企 (~石村, 地名) □ (建、盖, 如~厝: 盖房子) [6] 倚 (站)
- Ø [2] 耶爷椰 [3] 野 [6] 也夜□ (< 移 > 撒落细碎的东西)

7 ua

- p [5] 簸
- p^h [5] 破_白 (~鱼肚) □ (< 派 > ~水: 开渠引水)
- m [2] 麻_白磨_平 (~墨)
- f [1] 花 [2] 华 (中~; ~山) 桦 [5] 化 [6] □ (□^{ŋi22} ~: 多少)
- k [1] 瓜 [3] 寡刚 [5] 挂卦
- k^h [1] 夸跨
- ŋ [6] 卧瓦
- Ø [1] 蛙 [3] 我祸 [5] 划 (~船) [6] 画话

8 ai

- p [3] 摆□ (□^{tcɿ33} ~: 女性生殖器)[5] 拜_文(~托)[6] 败
- p^h [5] 派
- m [2] 埋□ (眉~: 眉毛)[5] □ (坏、破旧、不好)[6] 迈
- t [2] 台_白(南~天: 时晴时雨的天气) □ (<蛤>糠~: 米虫)[5] 戴_文(裤~、~团) 对_白(~周) 碓□ (~圈: 满地)[6] 待怠殆□ (道~: 人去世后请来做法的道士)
- t^h [1] 梯筛(<箬>筛子)[2] □ (<治>宰、杀)[3] 腿 [5] 态贷太泰
- n [1] □ (~身裙: 围裙)[3] 乃_文 [6] 耐奈
- l [2] 来_文 雷_文(响~) □ (碾、磨) □ (斛~: 石斛)[3] □ (酒~: 竹篾编的分离酒和酒糟的工具、鱼~: 鱼篮) □ (程度副词, 非常)[6] 赖赖□ (~记: 忘记) □ (□^{p^ha52-35} ~: 肮脏) □ (~皮: 死皮) □ (尾~团: 老么)
- ts [1] 灾栽斋□ (苗, 如菜~: 菜苗) □ (~伊去: 随他去)[2] 才_文 财纔豺 [3] 宰栽_上 指_白 滓 [5] 再栽_去 (~重) [6] 在_文 寨
- ts^h [1] 钗差 (出~)[2] 材_白 [3] 彩採睬睬 [5] 菜蔡
- s [1] 腮狮_白 □ (□^{u331} ~: 叫魂的道士)[2] 裁脐 [3] 屎使_白 □ (渣滓)[5] 婿 [6] 事_白 (物~: 东西)
- k [1] 该皆阶谐_{半边} [3] 改解_文 [5] 盖丐界尬屈戒 [6] □ (凶猛, 一般用来形容动物)
- k^h [1] 开 [3] 凯楷 [5] 慨概溉
- x [2] 孩□ (<盪>陶制品、砂锅) □ (上~: 上顎)[6] 亥害械
- ŋ [2] 猷 [6] 碍
- Ø [1] 哀埃挨 [3] 蟹_文 (~团) 藹 [5] 爱隘

9 uai

- f [2] 茴_白 (~香) 怀槐淮 [6] 坏
- k [3] 拐 [5] 怪乖
- Ø [1] 歪外_文

10 ɔi

- t [1] 堆□ (口袋) □ (□^{tcy55} ~: 这里)[2] 台 (~州) 台_文 (臺, 戏~; 颱, ~风) 抬苔□ (耳朵~: 耳垂)[3] 短 [5] 对_文 □ (量词, 相当于几元钱的元) □ (疑问词, 相当于哪)[6] 代袋□ (做~: 一起)
- t^h [1] 胎推_白 [5] 退蜕
- n [2] □ (~□^{tsɛu55}: 男性生殖器)[6] 内//[35] □ (□^{kɛ25} ~团: 小孩)
- l [2] 螺_白 掣 [6] □ (落、掉、遗忘)
- ts [3] □ (塞住、堵住)[6] 罪
- ts^h [1] 猜催 [5] 莖 (砍、劈、用力地切)
- s [1] 衰□ (<瘠>瘦)[5] 赛碎帅 [6] 坐在_白
- k [5] 个

- k^h [1] 盍恢魁奎□ (猜～: 猜谜)[5] 块_白
 x [3] 海

11 uoi

- p [1] 杯飞_白分_平, 白[2] 培陪赔裴[3] 本[5] 贝狈辈蜚(～脊)[6] 倍佩焙蜚(～书)
 饭_白
 p^h [1] 坯坯[2] 皮_白[5] 沛配柿[6] 被(～单)
 m [2] 枚枚媒煤霉门蚊纹_白[3] 每尾[5] 妹[6] 未_白□ (表否定, 没有)
 f [1] 灰昏婚葦蚕_文[2] 回茴_文(～豆) 蛔园_白魂[3] 伙伙[5] 悔悔□ (岁)[6] 汇_彙; 匪
 会_{匪母}(开～) 远_白
 k [1] 关_白[3] 裹_白管_白卷_捲, 白[5] 会_{见母}(～计) 刽桧绘桧
 k^h [1] 昆_白坤[3] □ (□^{kau31} ～: 蚯蚓)[5] 劝
 ŋ [2] 完元原源[3] 阮阮_白[6] 愿
 Ø [1] 冤温瘟煨[2] 丸[5] 怨_白[6] 会_{匪母}(动词)

12 ei

- p [1] 碑卑悲[2] 排牌牌[5] 拜_白(～佛)[6] 币璧避□ (捺笔)
 p^h [1] 批披[3] □ (□^{ku31} 臀～: 屁股瓣) □ (拍喙～: 打耳光) □ (棕□^{li31} ～:
 棕树)[5] □ (<啡> 吐口水的动作、唾弃)
 m [3] 买[6] 卖寐□ (表否定)
 f [1] 非_文妃挥辉徽翡_{半边}[2] 肥_文[3] 毁匪榧贿[5] 废肺_又费讳
 t [1] 低[2] 题提蹄池堤□ (～依: 谁)[3] 贮底抵[5] 帝[6] 逮弟第递苙
 t^h [2] 啼[3] 体[5] 替涕剃屉□ (稗子)
 n [2] 泥□ (电～: 电池) 尼[3] 奶_白
 l [2] 犁黎离篱璃□ (□^{tsei33} ～: 麻烦、复杂)[3] 礼[5] 镱 (锉刀)[6] 例厉励丽隶
 荔沥
 ts [1] 知蜘蛛枝栳芝肢脂[2] 齐[3] 紫_白[5] 祭际济剂制_{製; 制}挤[6] 滞□ (一～雨:
 一阵雨) □ (～□^{lei31}: 麻烦、复杂)
 ts^h [1] 妻凄栖[3] 侈[5] 刺_白
 s [1] 西犀施□ (喊叫、吵闹) □ (鞭子, 如竹～: 竹鞭)[2] 匙[3] 洗玺徙髓[5]
 细世势试[6] 誓逝_是白氏鼓嗜□ (<济> 多)
 k [1] 街鸡稽[3] 解_白[5] 疥计继
 k^h [1] 溪[3] 启□ (<拘> 啃)[5] 去_白(～年) 契快
 x [2] 奚兮畦[3] 盼[5] 戏_又蟹_白(江～) 系(中文～; 繫, 联～; 係, 关～)
 ŋ [6] 义
 Ø [2] 鞋移[3] 矮倚椅

13 uei

- p [1] 蜚(～书包)[2] 肥_白[5] 痲沸[6] 吠

- k [1] 圭闰规龟归 [2] 逵葵 [3] 诡轨鬼 [5] 癸季贵 [6] 跪_文柜
 k^h [1] 亏 [3] 傀 [5] 块_文愧赅
 ŋ [2] 桅 [6] 魏
 Ø [1] 威 [2] 为_平 (作~) 围违危 [3] 伪萎委伟苇 [5] □ (腻了、厌了) [6] 为_去 (因~) 位胃谓纬

14 au

- p [1] 包胞苞 [2] 袍 [3] 饱_文 [5] 豹 [6] 抱暴鲍爆饱曝
 p^h [1] 抛泡 (老~: 柚子) [3] 跑 [5] 泡 (水~) 炮
 m [2] 茅矛 [3] 卯 [6] 貌
 t [1] 叨兜 [2] 逃涛投 □ (阿~: 叔父) [3] 涛岛倒_文 斗_上 (漏~) 抖 [5] 到_文 逗昼_白 斗_門, 白 (比、较量) [6] 道_文 盗导痘
 t^h [1] 偷 [2] 头 [3] 叟 [5] 透 □ (毒死, 如~鱼: 用毒药把鱼毒死)
 n [3] 脑恼 [6] 闹 □ (刀~: 刀背)
 l [1] □ (抠、挖、剔, 如~牙齿: 剔牙) [2] 劳唠楼溜_白 留_白 □ (□^{pu31} ~: 水瓢) [3] 老_文 [5] □ (腹肚~: 泻肚子) □ (~胎: 舌苔呈现发白或发黄的病状) [6] 涝漏老_白
 ts [1] 遭糟抓_文 □ (~□^{ci333}: 数手指头) [2] 曹巢剿_{半边} [3] 蚤爪走 [5] 澡躁罩灶 [6] 造
 ts^h [1] 操抄钞 [3] 草 [5] 臭_白
 s [1] 搜 [5] 扫 (打~; ~帚) 哨 [6] □ (猪~: 小猪)
 k [1] 交_文 茭郊胶_文 沟_白 勾 (~芡) [2] 猴 □ (去鳞) □ (~□^{so324-14}: 子子) □ (~子: 骰子) □ (~□^{k^huɔi55}: 蚯蚓) [3] 狡搞九垢 [5] 教_文 (~育) 校_{见母} (~对; 上~) 较 □ (道士分文~和武~) [6] 厚_白
 k^h [1] 敲 [3] 考烤巧_文 □ (~气: 麻烦)
 x [1] 酵 [5] 好_去 (喜~) 孝 [6] 后_後, 白 (~生) 浩效校_{见母} (学~) 吼
 ŋ [2] 肴
 Ø [1] 坳凹 [2] 喉_白 [5] 懊奥 [6] 后_後, 白 (~脑) □ (~□^{pa31}: 下巴)

15 iau

- p [1] 膘标彪 [3] 表婊
 p^h [1] 飘漂 (~流) [2] 藻嫖 [3] 漂 (~白) [5] 票
 m [2] 苗描 [3] 藐渺秒牡 [6] 庙妙谬缪
 t [1] 刁貂 □ (形容身体很健康) [2] 条_文 调 (~羹) 调 (~查) [5] 钓 [6] 调 (音~) □ (量词, 次, 趟) □ (大~: 大方、小~: 小气)
 t^h [1] 挑 [5] 跳祟眺
 l [2] 療疗聊辽撩寥 [3] 了瞭潦 [6] 镣廖
 tɕ [1] 焦蕉椒召昭招樵_{半边} [2] 朝 (今~; ~代) 潮 [3] 少_上 (~见) [5] 照 [6] 赵兆
 tɕ^h [1] 锹超 [5] 笑
 ɕ [1] 消宵霄硝销烧器萧箫悄_{半边} 屑_{半边} [2] 韶 [3] 小_去 (~年) 晓 [5] 肖鞘 [6] 绍邵

- ŋ [2] 饶尧 [3] 𪛗_文 [5] □ (皱, 如~皮: 皱纹) [6] 绕尿
 k [1] 沼骄娇 [2] 乔侨桥莽 [3] 缴□ (抹拭、擦拭) [5] 叫 [6] 轿□ (< 轿 > 撬) □ (臭头~: 没本事还装强)
 k^h [3] □ (撬) [5] 穹翘
 Ø [1] 妖邀腰要_平 (~求) 么吆 [2] 摇摇窑姚 [3] 舀杏 [5] 要_去 (重~) [6] 耀鸫跃

16 eu

- p^h [1] 剖 [2] 浮_文 [3] 否 [6] 阜
 m [2] 毛_文 谋 [3] 某亩 [6] 冒帽_文 茂贸
 t [1] 刀_文 雕 [2] 条_白 □ (量词, 棵) □ (发愁) [3] 𪛗_白 □ (骂) [5] 斗_{鬥, 文} (~争) 吊斛_{半边} [6] 掉
 t^h [1] 馊□ (铲)
 n [2] □ (~□^{na55}: 曲折)
 l [6] 料陋
 ts [3] □ (□^{noi31} ~: 男性生殖器) [6] 骤
 ts^h [1] □ (卷袖子的动作) [5] 凑
 s [1] □ (闷闷) □ (~皮: 娇气、顽皮) [2] □ (和水调匀) □ (常常)
 k [1] 高_文 沟_文 勾 (~当) [3] 稿狗苟 [5] 告_文 够构购 [6] 厚_文
 k^h [3] □ [5] 叩扣寇铐
 x [2] 豪壕毫侯喉_文 □ (< 姣 > 形容女性放荡) [5] 耗 [6] 丘_{後, 文} 丘 (皇~) 候号_文
 ŋ [2] 熬 [3] 藕偶 [6] 傲
 Ø [1] 欧瓯殴□ (饿) [3] 呕 (~吐) [5] □ (叫, 如~车: 叫车)

17 iu

- t [1] 丢□ (尾~: 尾巴) [2] □ (□^{ci333} ~: 赶家禽回栏) [3] 拄 (顶撞; 顶住门或墙等) [6] □ (< 釉 > 稻)
 t^h [1] 抽 [2] 绸 [3] 丑 [6] 柱_白
 l [2] 流_文 刘_文 榴硫琉溜瘤□ (跌倒、磕碰后肿起的包) [3] 柳 [5] 溜 [6] □ (偏~: 偏厅) □ (秀~: 形容人长得标志、修长)
 tɕ [1] 周舟州洲 [2] 稠筹酬 [3] 酒 [5] 昼_文 咒 [6] 就纠宙
 tɕ^h [1] 秋鞦鰲_{鰲, 白} (喙~: 上唇上的胡须) [3] 手_白 取_白 □ (门~: 扫帚) □ (~冤: 报仇) [5] 树_白 皇_文 □ (柴~: 树荫)
 ɕ [1] 修羞收休 [2] 囚泗柔仇_仇 (姓) [3] 手_文 首守朽□ (牛□^{puv25} ~: 蒲公英) [5] 秀锈锈兽嗅 [6] 袖受寿授售
 ŋ [2] 生_文 [3] 纽钮□ (□^{kuv25} ~: 髻)
 k [1] 鸠淘□ (蹲) [2] 求球□ (< 趋 > 筋蜷缩) [3] 久韭 [5] 救究灸纠 [6] 旦_文 枢
 k^h [1] 丘_文
 Ø [1] 优忧幽 [2] 尤邮由油游蚰犹鱿 [3] 有_文 友酉 [5] 幼 [6] 诱又右佑柚黝黝

18 ø

- t [1] 蛛_白 [2] 厨□ (着火, 火烧起来了) □ (米~: 量米器具, 装满为一升米) □ (蛤蟆~: 蝌蚪) [3] □ (~弯: 拐弯) [5] 着_{知母, 入} (~衣: 穿衣服、 ~棋: 下棋) [6] 队兑坠□ (路) □ (火~: 生气)
- t^h [1] 推_文 [3] 妥_又 □ (鼎~: 锅铲子)
- l [2] 雷_文 (姓) [3] 瘰_白 垒_上 蕊_上 墨_上 (积~) [6] 累_去 (连~) 绿_白
- ts [1] 株朱_白 珠_白 蛛_文 [3] 主 [5] 蛀铸最赘_文 烛_白 借 (~物事: 借东西)
- ts^h [1] 初_白 崔吹炊 [3] □ (倒东西) [5] 脆翠_白 尺_白 栗厝 [6] 席_席
- s [1] 梳_白 须_白 (胡~) 输 (~钱) [3] 暑 [5] 岁税谁□ (好~: 形容小孩子长得好看) [6] 锐睡粹_白
- k [1] 拘驹 [2] 茄 [3] □ (< 饬 > 年糕等米制糕点) [5] 句桂
- k^h [5] 去_白
- x [1] 靴_又
- ŋ [6] 箸
- Ø [2] 榆_白 [6] 卫□ (膏~: 膏药)

19 o

- p [1] 菠_白 哺_白 褒_文 (宁~) 夫_白 [2] 婆蒲菩葡□ (< 柎 > 量词, 朵) □ (被虫叮咬后肿起的包) [3] 补_白 釜_白 保堡宝 [5] 播布佈_白 报_白 剥_白 [6] 部簿步捕埠_白 薄_白 (~袜) 缚□ (簰~: 用簰_白作成的一种簰筐)
- p^h [1] 颇坡铺 (动作; 店~) 麸_白 波_又 (~浪) 玻 [3] 谱普浦 [5] 破_文
- m [1] 摸 [2] 魔摩_白 (~名指) 巫诬_白 毛_白 模摹□ (~□_{mi55-35} 团: 蠓) □ (表否定, 没有) [3] 舞_白 母_白 拇 [5] 暮墓 [6] 慕募务雾帽_白 戊_去 磨_去 (石~) □ (表否定, 别)
- t [1] 多_白 刀_白 [2] 驼陀驮 (拿) 淘掏陶□ (~鱼: 鳖) [3] 朵躲倒_白 [5] 到_白 桌_白 [6] 舵惰道_白
- t^h [1] 拖_文 滔 [2] 桃萄 [3] 椭讨妥_又 [5] 套
- n [2] □ (□_{mai52-35} ~: 破烂、□_{p^ha52-35} □_{lai33} ~: 垃圾) [3] □ (柴~: 树桩) [6] 糯
- l [1] 啰 [2] 罗_白 箩_文 萝_文 螺_文 牢□ (~雹: 冰雹) □ (~□_{pi25}: 男性生殖器) □ (□_{ko31} ~吞 狼吞虎咽) [3] 篓_白 虜□ (□_{ko31} ~丫: 夹肢窝) [5] □ (套, 如手~: 手套) [6] 落_白 □ (抖出来)
- ts [1] 邹 [3] 左佐枣 [5] 做奏绉 [6] 座
- ts^h [1] 搓 [2] 愁 [5] 挫措错糙
- s [1] 蓑梭唆骚嗦□ (翼~: 翅膀) □ (□_{kau31} ~: 子丫) [2] 槽_文 [3] 锁琐所嫂 [5] 燥嗽_白 索_白 (绳子) 欸 [6] 皂□ (手~: 手镯) □ (开凿山洞)
- k [1] 歌哥锅戈_白 篙糕□ (暝~头: 晚上) [2] □ (~□_{lo55-35} 丫: 夹肢窝) □ (~□_{lo31} 吞: 狼吞虎咽) [3] 果裹_文 (包~) [5] 过_白 告_白 鱼_白
- k^h [1] 科窠 [2] □ (弯, 如~背: 驼背) [3] 可颗 [5] 课棵颗靠壳_白
- x [1] 去_白 蒿 [2] 何和_又 (~气生财) 禾_白 苳_白 苳_白 (薄~) [3] 好_上 [5] 货 [6] 贺_白 雨_白 号_白
- ŋ [2] 蛾鹅俄 [6] 饿误悟

- Ø [1] 乌窝 [2] 河荷(~花)孟_白 [3] 袄阿(~弥陀佛) [5] 沃_白 (用汤浇饭) [6] 互护芋_白学_白

20 ε

- p [1] 边_白崩斑_白 [2] 另朋□ (< 盼 > 其中一半) [3] 板版 [6] 瓣办□ (烧菜、烹调)
 p^h [1] □ (翻开, 如~书: 翻书) [5] □ (骹~: 裹脚布)
 m [2] 萌盟 [3] 猛猛_文 [6] 慢_白孟 // [14] 明_白 (~早: 明天)
 t [1] 登灯邓橙_{半边}橙_{半边}□ (< 堪 > 硬物硌脚) □ (菜~: 砧板) [2] 甜填腾誊 [3] 点等 [5] 店 [6] 簪殿垫墜□ (炖) □ (形容谷子饱满) □ (□^{tu33} ~: 蜥蜴)
 t^h [1] □ (蛭子) [3] □ (~泥沙: 玩泥沙) [5] □ (倒米进磨的动作)
 n [1] □ (乳汁、乳房) □ (茧、如手~: 手上的老茧) [2] 能 [6] 念_白甘□ (白~餐祭祖等场合使用的锥状白色糯米糕)
 l [2] 莲_白 [3] 冷 [5] □ (舔) [6] 练棟
 ts [1] 钗_文曾 (姓; ~孙) 增憎争文笋 [2] 层 [3] 剪戩□ (~头: 指头) [5] 簪_白 (鬼~) □ (秆~: 稻草床垫) [6] 赠曾 (~经) 僧
 ts^h [1] 千□ (呻吟) [2] 田 [3] 筵
 s [1] 森参 (人~) 先_白生文 (~意) 牲_文 (牺~) [2] 前
 k [1] 今_白 (~早) 艰间_白 (房~) 跟根_文更_平, 文 (~换) 庚梗耕 [2] 悬_白 (高) 咸_鹹 [3] 减柬拣茧趺哽梗耿□ (皱纹) [5] 更_去 (~加)
 k^h [1] 牵 [3] 犬恳垦肯
 x [1] 亨 [2] 还_白 (~愿) 恒弘行 (~为; 平~) 衡_文宏 [3] 很 [5] 苋 [6] 恨杏幸限
 ŋ [3] 眼 // [35] 砚 (~瓦: 砚台)
 Ø [1] 恩 [2] 困_白行 (可以的意思)

21 ie

- p [1] 鞭编边_文 [3] 扁匾 [5] 变汴遍 [6] 辨辩便_去 (方~) 辨
 p^h [1] 篇偏 [5] 骗片
 m [2] 绵棉眠 [3] 免勉婉緬 [5] 面_文 [6] 面_麵
 t [1] 颠癫 [2] 佃_文缠 (~骹: 缠足) [3] 典 [6] 电奠佃_文□ (懒)
 t^h [1] 添天
 l [2] 莲_文廉镰帘连联□ (园~: 菜畦) [3] 脸辇 (滚) [6] 敛殓链
 tɕ [1] 尖煎纖氈笈 [2] 钱 [3] 展 [5] 占 (~卜) 占_佔 (~领) 溅战荐簪_文 (~头) [6] 渐贱贱
 tɕ^h [1] 歼籤签迁鲜_白 [2] 蚕 [3] 浅藪
 ɕ [1] 仙鲜_文 (新~) 羶轩掀先_文 [2] 潜嫌蟬湮然燃贤 [3] 陕闪险显 [5] 线宪献盐_去 (用盐腌制) 扇 (动词, 搨; 名词, 凉~) [6] 善鳝羨膳单 (姓) 禅 (~让) 现_文
 ŋ [1] 拈研 [2] 黏严言年俨_{半边}□ (~婿: 女婿) □ (焦) □ (便~: 便宜) [3] 染碾撵 [5] □ (上~: 上瘾) [6] 验_文谚□ (拧)
 k [1] 兼肩坚碱 [2] 乾□ (< 舷 / 堦 > 边, 如□^{puŋ324-33} ~头: 旁边) [3] 检囤 [5] 剑见

[6] 俭键健腱

k^h [1] 谦 [2] 钳 [3] 遣 [5] 欠芡歉Ø [1] 蔫焉烟腌_腌□ (隐藏) □ (~承: 答应) [2] 盐_平 阎延筵檐 [3] 掩魔演 [5] 厌晏堰燕 (姓; ~团: 燕子) 咽_燕宴□ (下饭菜) [6] 艳易炎焰_文现_白 (~菜: 陈菜) □ (偷~团: 偷偷的)

22 yɛ

t [2] 传_{平, 白} (~话) [3] 转_{上, 白} (~草: 反刍)t^h [2] 椽 [6] 篆

l [6] 吝恋

tɕ [1] 专砖 [2] 全传_{平, 文} (~达) [3] 转_{上, 文} (~送) 转_去 (~圆圈) [6] 传_去 (~记)tɕ^h [1] 川穿栓□ (把手等伸出来的动作) [3] 喘 [5] 串ɕ [1] 宣喧靴_文 [2] 泉玄悬_文弦_{半边}□ (鱼在水里游) [3] 选 [5] 榼 (鞋~) [6] 旋

ŋ [3] 软

k [1] 绢捐 [2] 奎_文权 [3] 卷_{捲, 文} (~尺) [5] 建眷卷_去 [6] 件倦k^h [1] 圈 [5] 券Ø [1] 于_於淤渊 [2] 圆员缘沿铅袁辕援园_文 [3] 远_文 [5] 稊怨_文 [6] 惠慧院县

23 ɿ

p [1] 帮邦 [2] 旁_旁 (牢~) 庞滂_{半边}傍_{半边} [3] 榜绑 [5] 谤 [6] 棒蚌磅p^h [3] □ (楼梯~: 楼梯的斜梁)m [2] 忙芒_文茫亡宣_文氓 [3] 莽蟒网□ (烧菜的锅) □ (胡乱, 如~讲: 瞎讲、~忖: 胡思乱想) [6] □ (往、朝)f [1] 方芳坊慌荒 [2] 房_文防妨 [3] 纺_文仿访肪 [5] 放_文t [1] 端敦墩当_平 (~官) 桩 [2] 团榘臀堂堂螳唐塘长_{平, 白} (~短) 肠 [3] 党挡□ (形容又矮又胖) [5] 蛭_白 (一~饭) 档当_去 (正~) [6] 断段缎椴锻荡丈_白 (长度单位) 长_去 (剩余) □ (下、如~雨: 下雨) □ (~着: 碰见)t^h [1] 吞汤 [2] 糖 [3] 倘躺 [5] 烫n [1] □ (形容东西不牢固、摇晃) [2] 囊瓢_{半边} [3] 暖 [6] 嫩酿l [2] 鸾銮郎廊狼榔榔□ (晾) [3] 朗 [6] 卵乱论 (~语; 议~) 浪两 (~个) □ (□_{tiu33} ~花: 稻花)

ts [1] 尊钻 (动作, 进入) 脏庄装妆 [2] 存藏 (动词; 西~) [3] 纂 [5] 钻 (工具; 动作, 用尖锐物体转动穿孔) 葬壮 [6] 状

ts^h [1] 村仓苍_文疮窗_文 (纱~) [2] 床 [3] 忖闯 [5] 窜寸篡创s [1] 酸孙桑丧_平 (~事) 霜孀 [3] 损爽蹂噪蹂 [5] 算蒜涮逊丧_去 (~失)k [1] 岗刚纲缸江扛扛肛□ (床~: 床沿) [3] 讲港 [5] 冈钢杠隆_去 (~低) □ (放置、搁) □ (骹骨头~: 胫骨)k^h [1] 康糠 [3] 慷 [5] 抗园矿旷x [2] 痕航杭隆_平 (投~) [5] □ (这么, 那么) [6] 项巷

- ŋ [5]映_去(看)[6]□(<𪛗>呆, 傻)
 Ø [1]𪛗_白𪛗_白[2]昂_行(~列)[3]影_白

24 iǝ

- t [1]张_文[2]场[3]冢[5]帐账胀[6]丈_白□(存、攢)
 t^h [1]张_白(一~纸)[5]畅[6]杖
 l [2]良凉量_平(~米)粮梁粱[3]两_平(斤~)辆[6]亮凉量_去(数~)
 tɕ [1]将_白(~军)章_白樟障_{半边}樟_{半边}[3]蒋奖浆掌[5]酱将_白(大~)浆□(使劲放下)[6]撞//[33]□(~锈: 生锈、~白殍: 发霉)
 tɕ^h [1]枪昌菖娼□(豪猪)[2]墙[3]抢厂[5]唱倡[6]象像橡匠
 ɕ [1]箱厢湘襄镶商伤香乡相_平(~反)[2]详翔翔常尝裳偿□(~签诗语: 解签)[3]想羞赏响享响[5]相_去(照~)响向况[6]上(~山; ~辈)尚瘡_白□(□^{tsau324-33}~: 数手指头)□(~□^{laŋ33}: 性交)□(~□^{tiu31}: 赶家禽回栏)
 ŋ [2]娘_白[3]仰_白[5]让_白
 k [1]疆僵薑纒姜[2]强
 k^h [1]羌腔匡筐眶框[3]强_平(勉~)
 Ø [1]殃秧_文央_文痈[2]娘_白羊洋洋(融化)杨阳扬痒痒□(~□ⁱ³²⁴⁻¹⁴<莧萁>: 生火用的细枝条)□(~喉: 喉咙)[3]养瘡_文[6]样

25 uǝ

- k [1]光[3]广
 Ø [1]汪[2]还_平(~有)黄簧皇蝗狂王□(~□^{sai324-14}: 叫魂的道士)[3]枉往[6]忘妄望旺

26 aŋ

- p [2]平_白坪[5]柄[6]病_白
 p^h [2]彭膨[5]□(讲~: 聊天)□(<泛>松、不紧实)
 m [1]□(~过去: 跨过去)[2]虻螟芒_白盲_白明_白(~年)[3]𪛗_白[6]□(~天: 藻井)
 f [1]欢藩番_又翻□(~愿: 发誓)[2]还_文(~原)环_又凡帆烦矾繁范_白(~围)衡_白横[3]反[5]泛唤焕贩[6]范_平(姓)范_白(师~、模~)犯梵患宦饭_文
 t [1]耽担_平(~任)丹单_平(~独)拚(手~: 胳膊肘, 骹后~: 脚跟)[2]谈痰坛_平(~琴)□(湿)[3]胆□(地~: 簸箕)[5]担_去旦[6]谈诞_去(子~)但蛋_平郑_白擲_{半边}□(<赚>错)□(以肘顶人)
 t^h [1]贪坍滩摊撑_白[2]潭谭[3]毯坦[5]探炭叹□(手撑着的动作)
 n [2]南男难_平(艰~)□(抬手、举手、伸手的动作)[3]□(抱、搂)[6]难_去(患~)
 l [2]蓝篮兰拦栏_白(~林 树林)□(~□^{tsaŋ31}: 不整齐、乱)[3]览揽榄懒□(唾液)[6]滥缆烂
 ts [1]簪钗_白𪛗_白[2]残惭□(□^{laŋ31}~: 不整齐、乱)[3]斩盏_白[5]蘸赞[6]暂簪站(车~)栈□(被鱼刺卡住)

- ts^h [1] 参(~加) 餐苍 撑_白 生_白(~肉) 晝_白 [3] 惨铲醒_白 [5] 灿
- s [1] 三杉衫珊山疝删生_白(先~) 牲_白 甥 [2] 瞋_白 馋 [3] 伞产雀(~长; 节~) [5] 散(分~; ~台: 散戏) 姓_白 □ (鸡~: 未下过蛋的母鸡) [6] 蕈(野生的菇) // [33] □ (~□^{ciŋ31}: 怎么)
- k [1] 甘柑汨尴_平(~督) 王(天~地支) 王_乾 肝竿枉_又(栏~) 亘_文(时~) 奸营更_{平, 白}(三~) 羹 □ (□^{tiɛ324-33} ~: 蛭子) □ (~布: 织布) □ (~□^{ky324-14}: 因食物太干而噎住) □ (嗓子) [2] 街塞_白 [3] 感敢秆杆简赶铜杆_又(秤~) □ (< 𪔐 > 盖子, 遮盖) [5] 鑑_监去(太~) 王_幹 润 □ (□^{mo31} ~: 形容人能力不好、东西质量不好) [6] 汗 □ (面~骨: 颧骨)
- k^h [1] 堪勘刊坑 [3] 坎舰 [5] 嵌礲
- x [1] 蚶慙夯 [2] 含函涵咸(~丰) 寒_文 韩困文 𪔐 [3] 罕 □ (谷子不饱满) [5] 喊汉 [6] 撼憾陷旱翰 // [35] □ (~□^{mai52}: 发怒)
- ŋ [2] 岩颜 [6] 岸雁硬
- Ø [1] 庵安鞍莺 □ (竿子, 如钓~: 钓鱼竿) [2] 桁 □ [3] 饮_白(饭~: 米汤) [5] 暗按案 [6] 馅焊

27 iaŋ

- p [3] 迸_白 [5] □ (< 摒 > 倒掉, 扔掉)
- p^h [1] □ (< 膊 > 背脊~: 背、~条骨: 肋骨) [3] □ (扁圆状的食物, 如卵~: 荷包蛋)
- m [2] 名_白 [6] 𪔐_白
- t [2] 庭_白 □ (踩) [3] 鼎_白(锅) □ (点火) [6] 定_白 錠
- t^h [1] 听_{平, 白} 厅 [5] □ (点头)
- l [3] 领_白 岭_白
- tɕ [1] 正_平(~月) 将_文(~来) 章_文 [2] 长_{平, 文}(~征) □ (亲~: 亲戚) [3] 长_上(校~) □ (< 饗 > 淡) □ (溺爱) [5] 正_{去, 白}(端~) [6] 仗丈_文
- tɕ^h [3] 靖_白
- ɕ [1] 声_白 兄 [2] 成_白 城 □ (用东西引诱, 逗趣) □ (疼_{小孩}) □ (本~: 本来) [3] □ (掀开) [5] □ (拍~: 打哈欠)
- ŋ [2] 蜚蜚 □ (焦) [3] 仰_文 娘_文(新~) □ (~话: 胡话) [6] 让_文
- k [1] 惊_白 [5] 镜_白
- Ø [2] 赢 □ (全~: 大家) [3] 映_上(反~) 影_白 [6] 焰_白

28 uan

- p [1] 班斑_文 颁扳般 [2] 盘搬 [5] 扮半 [6] 拌拌
- p^h [1] 攀潘_又(姓) [5] 攀判盼 □ (~祠堂: 在祠堂祭祖) [6] 伴叛
- m [2] 蛮瞞慢 蔓 [3] 满 [6] 慢_文 漫幔蔓 □ (程度副词, 挺)
- k [1] 官棺观(~察; 道~) 冠(鸡~; ~军) 鰓关_文 [3] 管_文 馆 □ (植物的茎) [5] 贯灌罐惯鹳 [6] □ (< 掬 > 提, 如桶~: 桶把子)

k^h [1] 宽 [3] 款

Ø [1] 弯湾 [2] 顽桓环_又 [3] 豌缓院碗碗晚宛玩_文 [6] 幻换万

29 ɔŋ

p [2] 房_白 (大~: 正妻) 棚篷蓬冯_白 缝_{平, 白} [5] 放_白 糞_白

p^h [1] 奔蜂 [3] 捧纺_白 [5] 碰

m [2] 蒙□ (□^{fu31} ~: 茅草) [3] 懵蠓 [5] 梦 [6] □ (圆的鱼网)

f [1] 分_{平, 文} 芬纷烘风枫疯丰封峰锋 [2] 焚坟云_白 冯_文 逢_缝_{平, 文} [3] 粉 [5] 愤忿糞_文 奋
讽 [6] 分_去 (缘~) 凤奉俸缝_去 (隙~)

t [1] 东冬虫_{平, 白} (央~) [2] 同铜桐又 筒童瞳重_{平, 白} (阳~) □ (喙~皮: 嘴唇) [3] 董懂□ (骑~~: 小孩子骑脖子) [5] 冻栋虫_去 (风~) □ (石~: 癞蛤蟆) [6] 洞
动重_{上, 白} (几斤~) 仲_又

t^h [1] 通窗_白 (门~) [2] 虫桐又 [3] 捅桶统 [5] 痛□ (穿、破, 如映~: 看破)

n [2] 农脓依 [5] □ (软润)

l [2] 笼聋隆龙垄砉□ (□^{puv25} ~空: 突然) [3] 拢窿陇弄 (做、搞) [6] 弄 (小巷)
□ (□^{ci33} ~: 性交)

ts [1] 棕鬃综 (合~) 宗忠终踪钟_{鐘; 鍾} 盅春虫_{平, 文} (医~) [2] 从重_{平, 文} (复~) [3] 总
种_上 (类~) 肿 [5] 综 (织布机的装置) 众纵种_去 (田~) 粽 [6] 重_{上, 文} (要~) 仲_又

ts^h [1] 聪匆葱囱充冲 [3] 宠 [5] 铤

s [1] 双松 (轻~) 嵩_又 (严~) [2] 丛崇绒_白 松 (柴~: 松树) 嵩_又 (山~) [5] 宋送 [6]
诵颂讼□ (推、搽)

k [1] 公功攻工□ (天, 如全~: 整天) [5] 贡 [6] 共_白

k^h [1] 空 (天~; ~缺) [3] 孔 [5] 控□ (扔) [6] □ (虹)

30 iɔŋ

ɕ [1] 胸凶匈 [2] 戎熊雄

ŋ [2] 浓

k [1] 蚣弓躬宫恭 [2] 穷 [3] 炯拱 [5] 供 [6] 共_文

k^h [1] 倾 [3] 顷巩恐

Ø [1] 雍 [2] 荣营融茸容蓉庸绒_文 [3] 永勇 [5] 泳咏拥甬涌 [6] 用

31 uɔŋ

Ø [1] 翁 [2] 红洪鸿 [5] 瓮

32 uəŋ

p [3] 畚 [6] 笨

p^h [1] 喷_平 (动词) 潘_又 (汁~: 泔水) [5] 喷_去 (香~)

m [5] 闷 (动词) [6] 闷

- k [1] 军 [2] 羴_白裙□ (~□^{tu31} 团: 双门柜) [3] 滚 [5] 棍
 k^h [1] 昆_文 [3] 捆菌 [5] 困晒 (睡)
 Ø [2] 文闻纹_文 [3] 稳吻勿 [5] 问 (~题) 搵 [6] 浑混

33 in

- p [1] 彬宾檠冰兵殍_{半边}鬢_{半边}□ (~□^{kie31} 头: 旁边) [2] 便_平贫凭_平评苹瓶屏萍频 [3] 禀丙秉饼_文 [5] 并_{併; 並} [6] 痼_文
 p^h [3] 品 [5] 聘拼姘
 m [2] 民明_文名_文铭冥 [3] 闽悯敏皿 [5] 面_文 [6] 皿_文
 t [1] 珍疹疹丁_平钲_平 (洋~) 疔叮 [2] 沉_白尘_白陈藤澄亭停廷庭_文蜓绳_白 (跳~) [3] 顶鼎_文 [5] 镇凳钲_去 (动词) 订 [6] 定_文碇阵□ (做~: 一起) □ (人)
 t^h [1] 听_{平, 文}□ (撒娇) [2] □ (倒茶、酒的动作) [3] 艇挺 [5] 趁_白 (赚) 听_去 (~任)
 n [2] 宁 (安~; ~可)
 l [2] 林_文淋临邻鳞鳞陵菱零铃龄伶怜棱□ (喙~皮: 嘴唇) [3] 檩领_文岭_文拎 [6] 令另
 tɕ [1] 斟臻真征蒸精晶睛贞侦征惩_{半边} [2] 沉_文秦_文尘_文情绳_文呈程逞_{半边} [3] 枕拯井_文整振震 [5] 浸进证症_{去, 文}政甌 [6] 尽澄 (~水: 让水里的杂质沉淀下去) 静靖净郑_文
 tɕ^h [1] 侵深亲 (~戚; ~家) 称_平 (~呼) 清_文蜻□ (稀) [3] 遣_文 [5] 衬称_去 (相~) 趁_文秤寝□ (< 清 > 凉)
 ɕ [1] 心芯辛新薪身申伸欣升兴_平 (~旺) 声_文星腥馨 [2] 神辰晨臣承丞仍瞠_文成_文诚形型刑□ (难~: 难过、□^{mai52-35} ~: 丢脸) □ (□^{saŋ33} ~: 怎么) [3] 沈审婶雀 (反~) 醒_文 [5] 渗信讯胜 (~任、~败) 性姓_文兴_去 (高~) 圣□ (~鼻: 擤鼻涕) [6] 甚甚肾慎剩盛 (~满; 旺~) 乘 (~除、~客)
 ŋ [2] 壬淫吟迎 [3] 忍_文 [6] 任 (姓; 责~) 赁纫认佞刃_文
 k [1] 今_文金襟胗京荆惊_文 (~蛰) 鲸经 [2] 琴岑禽擒警□ (盖住、遮住, 如菜~: 菜罩) [3] 锦紧境景竟 [5] 禁谨敬镜_文劲径颈茎 [6] 矧仅近_文 (~视) 竞□ (< 肾 > 禽类的胃、砂囊)
 k^h [1] 钦卿轻 [5] 庆罄
 Ø [1] 音阴荫因胭_{半边}姻殷鹰鸢樱英婴纓 [2] 人仁_文寅盈 [3] 饮_文 (~酒) 饮 (~马) 引隐颖影_文 [5] 印应 (~当; ~对)

34 yn

- t [2] 饨 [3] 盾 [5] 顛_文 (~骹头: 跺脚) [6] 钝遁
 t^h [5] □ (瞪眼的动作)
 l [2] 仑伦沦轮
 tɕ [1] 津遵 [3] 准 [5] 晋俊浚
 tɕ^h [1] 椿春 [3] 蠢
 ɕ [1] 熏勳 [2] 寻船循巡唇纯醇眩 (头~: 头晕) □ (< 蝇 > □^{fu31} ~: 苍蝇) [3] 笋

- 樺 [5] 舜訓□ (~核: 疥腮) [6] 殉順
 ŋ [2] 銀銀 [3] 忍_白□ (榆柴 ~: 榆树的新叶) [6] 韧刃_又
 k [1] 巾斤筋均钩君根_白 [2] 勤芹群琼 [6] 近_白郡
 Ø [2] 仁_白匀_文 [3] 允 [6] 润润韵运晕孕

35 a?

- f [7] 忽法发_{發, 文} (~光) [8] 乏伐筏罚□ (< 伐 > 迈, 跨)
 t [7] 答搭□ (脚绊到东西) □ (程度副词, 太) [8] 踏达□ (□^{mi55-35} ~尺: 二十公分长的直尺)
 t^h [7] 塔榻塌獭□ (烙)
 n [8] 纳衲捺□ (拥挤) □ (~钉: 图钉)
 l [7] 痢 [8] 腊蜡粒辣拉 (~萨) 垃□ (一些)
 ts [7] 眨札紮轧 [8] 杂闸铡
 ts^h [7] 插擦察测策
 s [7] 撒萨杀□ (< 煞 > ~场: 戏演完散场) [8] □ (< 煤 > 用水煮) □ (蟑螂)
 k [7] 合 (~伙、~算) 合 (十合为一升) 鸽袂夹 (~缝) 荚甲胛割葛橄 (~榄)
蛤 (~团: 蛤蜊) 隔_文 [8] 匣□ (把东西夹住或被东西夹到) □ (拥挤)
 k^h [7] 渴□ (捡、拾)
 x [7] 喝□ (~声: 嗓子哑) [8] 盒合 (~作)
 Ø [7] 鸭押压辖

36 ia?

- l [7] □ (< 跣 > 鞋 ~: 拖鞋)
 tɕ [7] 爵嚼酌芍蚱 [8] 彻撤澈□ (播撒) 着_{澄母, 入}
 tɕ^h [7] 切 (亲 ~) 雀 [8] 捷
 ɕ [7] 胁协削隙□ (龙 ~: 闪电) [8] 穴若涉页
 ŋ [7] 蹶镊□ (眨眼的动作、眨巴) [8] 逆_文溺热弱虐
 k [7] 脚□ (用夹子等工具夹住)
 k^h [7] 鹊却揭缺_白
 Ø [7] 约 [8] 药越曰粤

37 ua?

- p [7] 拨发_{發, 白} (~芽) □ (~□^{lv22} 抽: 抽屜) [8] 勃鉞□ (< 跋 > 摔、跌, 如 ~倒: 摔倒)
 p^h [7] 泼
 m [7] 抹 [8] 末沫没 (~收)
 k [7] 括刮国掴蝮蕨_又
 k^h [7] 阔
 Ø [7] 挖 [8] 活滑猾获

38 ε?

- p [7] 八北柏_文伯_文□ (<八> 认识, 如假□_不^{η33} ~: 装不知道)[8] 拔白_文帛_{並母, 白}
(~样)
- p^h [7] 迫拍_文魄
- m [8] 袜墨默麦_文脉_文□ (密, 与疏相对)
- t [7] 得德 [8] 特值_白□ (~自: 自己)
- t^h [7] 贴帖□ (堵塞, 如鼻头~: 鼻塞)[8] 叠□ (~钱: 疼爱)
- n [7] □ (凹陷、塌, 如酒~: 酒窝)[8] 捏
- l [7] □ (剥落、掉落)[8] 掠肋勒
- ts [7] 汁茺_白则责□ (~映: 试试看)[8] 泽宅_文
- ts^h [8] 贼□ (切东西的动作)
- s [7] 涩虱塞色 [8] 拾十什 (~锦菜)
- k [7] 格_文革鏢□ (~□_{noi35} 囤: 小孩)
- k^h [7] 掐刻克客_文乞_白 (~老: 乞丐; 给)
- x [7] 血黑恤_{半边} [8] 或惑
- ŋ [7] 扼逆_白 [8] 额
- Ø [8] 狭

39 yε?

- t^h [7] 秃
- tɕ [7] 卒□ (吮吸)
- tɕ^h [7] 出□ (~喉: 呛)
- ɕ [7] 雪说畜 (~牧) 蓄旭薛歇蟀戌□ (雨毛~: 毛毛细雨)[8] 术述秫
- Ø [7] 育熨郁 [8] 悦阅欲慾浴□ (~囤: 褥子)

40 ɔ?

- p [7] 博驳剥泊_文(~岸) 瀑 (亲, 如~喙: 亲嘴)[8] 泊(湖~) 薄_文(~荷) 舶
- p^h [7] 朴_撲扑
- m [7] 膜幕漠 [8] 莫
- t [7] 啄□ (刹) □ (~肩头: 耸肩) □ (端、托)[8] 夺突铎
- t^h [7] 脱托托拓 [8] 凸
- n [8] 诺
- l [7] 劣□ (角~: 角落) □ (~□_{so25}: 垃圾)[8] 骆洛络压(娱~) 落_文
- ts [7] 作 [8] 凿
- ts^h [7] 撮
- s [7] 刷索_文(线~) 朔□ (□_{lo25} ~: 垃圾)
- k [7] 各阁搁郭觉角_文□ (~洋火: 划火柴) □ (~胡须: 刮胡子)
- k^h [7] 廓扩确壺_文霍_霍
- x [7] 郝 (姓) 赫吓 (恐~)[8] 核学_文

- ŋ [8] 鄂鰐岳(音～) 鹤岳□(～囡: 祭祖等场合使用的年糕)
 Ø [7] 恶(善～)

41 iɔʔ

- t [7] 桌_文卓
 l [8] 绿_文录
 tɕ [7] 捉足烛_文 [8] 蜀绝
 tɕ^h [7] 触戳
 ɕ [7] 束 [8] 俗续赎属
 ŋ [8] 玉狱
 k [8] 局

42 ɤʔ

- m [8] 物_白(～事: 东西、事物) 木目穆牧□(□^{tsɤʔ22}～囡: 女孩子、□^{tsɤʔ22}～依: 女人)□(□^{svʔ22}～日: 昨天)
 t [7] 笃督竹筑□(～□^{na33}有: 只有) [8] 独牒犊毒浊
 t^h [7] □(拄拐杖)□(刺、戳, 如～□^{thɔŋ52}: 刺穿、戳破) [8] 读
 l [7] □(涉水)□(□^{kyʔ25}～: 打嗝) [8] 鹿禄六陆□(□^{puaʔ25}～抽: 抽屉)
 ts [7] 祝粥嘱 [8] 族逐轴□(～□^{myʔ22}囡: 女孩子)
 ts^h [7] 促□(戳)
 s [7] 肃宿(住～) 缩叔速淑 [8] 熟辱褥□(～□^{myʔ22}日: 昨天)
 k [7] 谷(穀; 山～)□(一般指公的禽类, 如鸭～: 公鸭子)□(～□^{lyʔ25}: 打嗝)
 □(～物事: 什么东西)
 k^h [7] 哭酷

43 iɤʔ

- ŋ [7] □(折纸等) [8] 肉
 k [7] 决决菊鞠刳(阉割)
 k^h [7] 缺_文屈鞠曲_文(歌～)

44 uɤʔ

- p [7] 发_腹腹_白(破～: 剖开动物的肚子) 不□(～□^{lɔŋ31}空: 突然) [8] 雹葡□(趴)
 f [7] 佛(仿～) 福幅腹_文(～腔) 复(複, ～杂; 復, ～兴)□(扔) [8] 佛(信～)
 服伏_入袂复(復, 恢～)
 k [7] 骨蔽_文□(～□^{niu55}: 髻) [8] 掘
 k^h [7] 窟曲_白(弯曲的意思) 磕 [8] □(和尚～: 还俗的和尚)
 ŋ [8] 月
 Ø [7] 握屋沃_文 [8] 物_文(～理)□(扔)

45 ø?

- l [8] 历_{歴, 曆}律率
k [8] □ (稀饭等水少、稠)

46 i?

- p [7] 臂_{幫母}别 (~ 针) 笔毕必逼璧碧_又 □ (介词, 跟、和) □ (< 必 > 裂开) □ (用手指或物体的尖端来指) □ (~ □^{li22}: 榕树) □ (□^{lo31} ~: 男性生殖器) [8] 弼别_{並母, 文} (分 ~) □ (~ 婆: 蝙蝠) □ (~ 箕: 篋子)
p^h [7] 僻_文辟_文劈匹撇碧_又
m [8] 密密篋灭
t [7] 的 (目 ~) 滴嫡滴 [8] 敌狄笛碟喋谍秩直_白 (平 ~)
t^h [7] 踢剔铁
l [7] □ (< 趺 > 跳、蹦) [8] 立笠栗力痢列烈裂略猎 □ (追、赶) □ (□^{pi25} ~: 榕树)
tɕ [7] 质即鲫织职积迹_文 登_文 只_{隻, 文} 绩执哲浙接妾折_屑 节_文 □ (~ □^{ka324-33} 匡: 现在) [8] 值_文 殖植籍集蛰疾侄直_文 (~ 接)
tɕ^h [7] 赤_文 (~ 卫队) 戚缉 (通 ~) 辑七漆膝斥 □ (揩)
ɕ [7] 锡析湿吸悉蟋失室息熄媳识式饰惜昔适释设穉 [8] 习袭实食_文 蚀夕庶 (主 ~) 互_文 舌折 (~ 本) □ (痛) □ (一)
ŋ [7] 孽 [8] 入日翼业聂耳_白 (~ 朵) (~ □^{fua33}: 多少)
k [7] 吉橘戟击激急级结洁劫圾 [8] 及杰极
k^h [7] 讫吃乞_文 (~ 讨) 楔 □ (台阶) □ (把东西倒、扣、翻过来)
ø [7] 益揖乙一 [8] 逸域疫役亦译液腋叶 □ (~ 手: 招手)

47 ŋ

- ø [2] 吴吾梧生_白 [3] 伍午 □ (第二人称, 你) □ (做 □^{pa55-35} ~: 妯娌) [6] 五 □ (丈 ~ 依: 岳父、丈 ~ 奶: 岳母) □ (表否定, 不)

おわりに

以上、泗溪蛮講の音韻体系を紹介した。閩東方言及び浙南方言の更なる研究のための一資料として学界に供したい。主に蛮講の共時的音韻体系の記述を行ったもので、通時的歴史音韻特徴については殆ど触れていない。浙南の閩東方言として、蛮講にはほかの閩方言とどのような異同が見られるか、呉語からの影響はどこに反映されているか等の問題を明らかにするためには、今後蛮講に対する歴史音韻的な分析が必要となる。

参考文献

[中国語]

陈章太、李如龙

1991 《闽语研究》北京：语文出版社。

丁邦新、张双庆

2002 《闽语研究及其与周边方言的关系》香港：香港大学出版社。

戴黎刚

2017 蜜话清音返浊的类推机制。《语言研究》2017年第4期：26-35页。

傅佐之

1984 平阳蜜话的性质。《方言》1984年第2期：95-100页。

李如龙

2001 《汉语方言特征词研究》厦门：厦门大学出版社。

秋谷裕幸

2005 《浙南的闽东区方言》台北：中央研究院语言学研究所。

2010a 《闽东区福宁片四县市方言音韵研究》台北：中央研究院语言学研究所。

2010b 论闽东区方言的分区。《罗杰瑞先生七秩晋三寿庆论文集》47-75页。香港：香港中文大学中国文化研究所吴多泰中国语文研究中心。

2018 《闽东区宁德方言音韵史研究》台北：中央研究院语言学研究所。

泰顺县志编纂委员会

1998 《泰顺县志》杭州：浙江人民出版社。

陶寰

2015 《蜜话词典》上海：中西书局。

2017 吴语浊音声母的类型及其音系地位。《方言》2017年第3期：279-289页。

2018 吴闽语云、匣母的读音和闽语全浊声母的清化。《中国语文》2018年第3期：335-350页。

颜逸明

1981 平阳县和泰顺县的方言情况。《方言》1981年第1期：67-72页。

颜逸明、范可育、徐扬

1981 吴语、闽语在泰顺的分界。《语文论丛》1981年第1期：129-133页。

袁碧霞

2010 《闽东方言韵母的历史层次》博士学位论文：浙江大学

郑张尚芳

1984 平阳蜜话的性质。《方言》1984年第2期：100-101页。

朱林敏

2015 泰顺方言的研究与保护问题。《廊桥》杂志社编委会编《廊桥》2015年第5期：40-45页。